

INCWADANA YE-PAIA

Ilungiswe ngokwecandelo le-14 loMthetho wokuPhakanyiswa koFikelelo kuLwazi
Nomb.2 ka-2000 (njengoko ulungisiwe)

ISIQULATHO

1. ULUHLU LWEEZIFINYEZO KUNYE NOONOBUMBA ABAKHULU.....	3
2. INJONGO YENCWADANA YE-PAIA.....	4
3. UKUSEKWA KWESEBE.....	5
4. UBUME BESEBE KUNYE NEMISEBENZI.....	6
5. IINKCUKACHA ZOQHAGAMSHELWANO ZESEBE NGOKUBANZI.....	7
6. IINKCUKACHA EZIBALULEKILEYO ZOQHAGAMSHELWANO ZEZICELO ZE-PAIA.....	8
7. INDLELA YOKWENZA ISICELO SOKUFIKELELA KULWAZI.....	9
8. UNCEDO OLUFUMANEKAYO.....	12
9. ISIKHOKELO SOMLAWULI WOLWAZI.....	13
10. IZIHLOKO APHO ISEBE LIGCINE IIREKHODI.....	15
11. IIREKHODI ZESEBE EZIFUMANEKA NGAPHANDLE KOKUFAKWA KWESICELO SOFIKELELA	18
12. IINKONZO EZINIKWA ULUNTU KUNYE NOKUBA ZIFUMANEKA NJANI EZO NKONZO.....	20
13. UKUTHATHA INXAXHEBA KOLUNTU EKUQULUNQWENI UMGAQO- NKQUBO OKANYE EKUSEBENZISENI AMAGUNYA OKANYE EKWENZIWIENI KWEMISEBENZI LISEBE.....	20
14. UKUJONGWA KWENKUKACHA ZOMNTU.....	21
15. UKUFUMANEKA KWENCWADANA.....	25
16. UKUHLAZIYWA KWENCWADANA.....	25
ISHEDYULI 1	
ISIHLOMELO A - IFOMU 2.....	65
ISIHLOMELO B - IFOMU 3.....	74
ISIHLOMELO C – IMIRHUMO.....	79
ISIHLOMELO D - ISIBHENO SANGAPHAKATHI.....	82
ISIHLOMELO E – ISIKHALAZO.....	87

1. ULUHLU LWEEZIFINYEZO KUNYE NOONOBUMBA ABAKHULU

1.1. “DIO”	ISekela Gosa loLwazi (Oyintloko yeSebe lezeMpilo eMpuma Koloni)
1.2. “ISebe”	iSebe lezeMpilo leMpuma Koloni
1.3. “Isikhokelo”	Isikhokelo soMlawuli woLwazi we-PAIA
1.4. “HOD”	INTLOKO yeSebe
1.5. “IO”	IGosa loLwazi
1.6. “Incwadana”	Incwadana ye-PAIA yeSebe lezeMpilo leMpuma Koloni
1.7. “MEC”	ILungu leBhunga eliLawulo: lezeMpilo
1.8. "UMthetho wezeMpilo weSizwe"	UMthetho wezeMpilo weSizwe Nomb. 61 ka-2003
1.9. “PAIA”	UMthetho wokuPhakanyiswa koFikelelo kuLwazi Nomb. 2 ka-2000
1.10. “Inkcukacha zomntu”	Ulwazi olunxulumene nomntu onokuchongwa, kwaye apho kungena khona, onokuchongwa, okhoyo ngokusemthethweni njengoko kubekiwe kwicandelo 1 le-PAIA kunye nele-POPIA
1.11. “PFMA”	UMthetho woLawulo lweMali kaRhulumente Nomb. 1 ka-1999
1.12. “POPIA”	UMthetho woKhuseleko lweeNkcukacha zoMntu Nomb. 4 ka-2013
1.13. “Irekodi”	Naziphi na iinkcukacha ezirekhodiweyo, nokuba zingoluphi na uhlobo, eziphantsi kolawulo lweSebe, nokuba zenziwa liSebe okanye azensiwiwa lilo, njengoko kuchaziwe kwicandelo loku-1 le-PAIA.
1.14. “Umlawuli”	UMLawuli woLwazi
1.15. “Umfaki-sicelo”	Nawuphi na umntu owenza isicelo sokufikelela kwiirekhodi zeZiko loluntu okanye umntu omele loo mntu wenza isicelo sokufikelela kwiirekhodi

2. INJONGO YENCWADANA YE-PAIA

Le ncwadana ye-PAIA iluncedo kuluntu-

- 2.1.ukukhangela iirekhodi ezinokuthi kanti ziyafumaneka kwiSebe ngaphandle kokufaka isicelo esisesikweni se-PAIA;
- 2.2.ukufumana ulwazi lokuba ungasenza njani isicelo sokufikelela kwiirekhodi zeSebe;
- 2.3.ukufikelela kuzo zonke iinkcukacha zonxibelewano zabantu abanceda uluntu ngeerekhodi abafuna ufikelela kuzo;
- 2.4.ukwazi ngalo lonke uncedo elifumaneka kwiSebe malunga nezicelo zokufikelela kwiirekhodi, phambi kokuba umntu aye kuMlawuli okanye kwiiNkundla zamatyala;
- 2.5.ukwazi ngeenkonzo ezifumanekayo zoluntu ezivela kwiSebe, kunye neendlela yokufikelela kwezo nkonz;
- 2.6.ukufumana inkcazelو epheleleyo ngendalela yokusebenzisa isikhokelo se-PAIA, njengoko ihlaziywa nguMlawuli kunye nendlela yokufikelela kuyo;
- 2.7.ukwazi ukuba iSebe liza kuzijonga na iinkcukacha zomntu, injongo yokujonga iinkcukacha zomntu kunye nodidi lwemixholo kunye nolwazi okanye udidi lolwazi kokunxulumene noko;
- 2.8.ukwazi ukuba ukuba iSebe liceba ukugqithisela okanye ukuthumelisa iinkcukacha zomntu ngaphandle kweRiphabhliko yoMzantsi Afrika kunye nabamkeli okanye iindidi zabamkeli abanokufumana iinkcukacha zakho; kwaye
- 2.9.ukwazi ukuba iSebe linamanyathelo afanelekileyo na okhuseleko ukuqinisekisa ukuba kukho imfihlo, ukuthembeka kunye nokufumaneka kweenkcukacha zomntu ezizakuqhutywa/lungiswa.

3. UKUSEKWA KWESEBE

ISebe lisebe lephondo leMpuma Koloni njengoko kubhekisiwe kwicandelo 7 (2) (b) kunye nakwikhola 1 yeShedyuli 2 yoMthetho weNkonzo zikaRhulumente, 1994 (isiBhengezo Nomb. 103 sika-1994).

Umnqophiso, umbono kunye neenqobo eziSemgangathweni zeSebe

3.1.Umbono weSebe:

Ziziphumo ezifanelekileyo zempilo kubantu bePhondo leMpuma Koloni.

3.2.Umnqophiso weSebe:

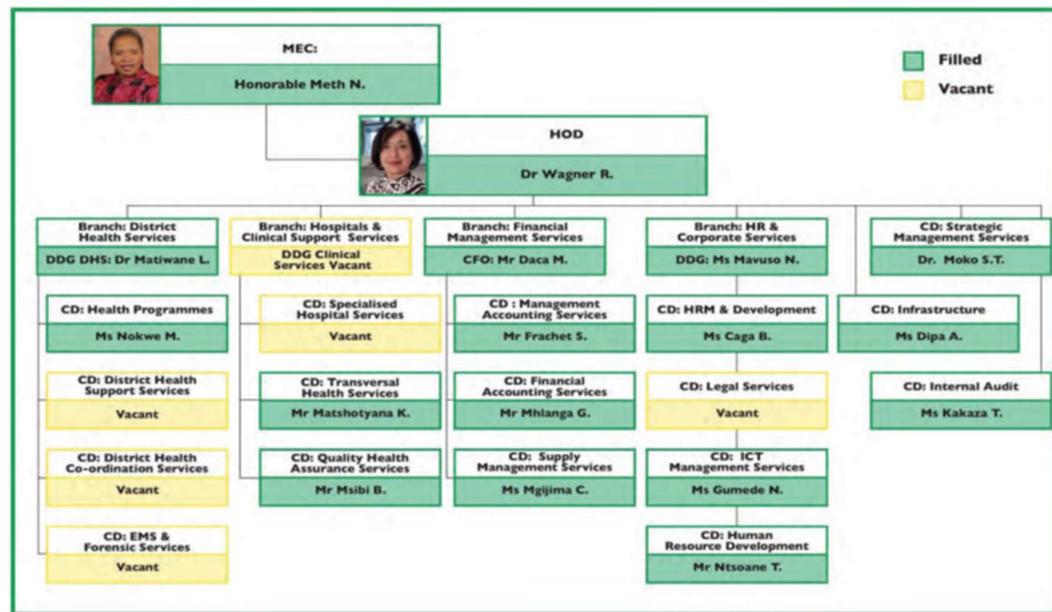
Ukufikelela kukhuseleko lwempilo kubantu bePhondo leMpuma Koloni, ngokusebenzisa indlela yoKhathalelo lwezeMpilo olusebenzisa izixhobo ngokukuko ukwenza isizukulwana sangoku nesizayo sikhazi ukufikelela kwiziphumo zempilo nezinomgangatho.

3.3.Imisebenzi yeSebe ibethelelw kwezi nqobo zilandelayo:

- Ukulingana kokuhanjisa kunye nomgangatho weeNkonzo
- Ukugqwesa kwenkonzo
- Ukwaneliseka kwabathengi kunye nezigulane
- Izenzo ezifanelekileyo zabasebenzi
- Inqanaba eliphezulu lokuphendula
- Ukungafihli (kugcinwa ikhowudi yemfihlo)
- Intlonipho

4. UKWAKHIWA KUNYE NEMISEBENZI YESEBE

4.1.Ukwakhiwa



Uluhlu lwamaziko eSebe luchazwe kwiShedyuli 1.

4.2.Ubume boLawulo

- Ikomiti yolawulo lomngcipheko
- IKomiti yoPhicotho-zincwadi
- IBhunga lezeMpilo lwesizwe
- IBhunga lezeMpilo lePhondo
- Lilitha College Council
- IBhodi yokuHlola uBume beNgqondo
- IBhunga likaGawulayo leMpuma Koloni

4.3.Imisebenzi

ISebe lisebe lephondo elinoxanduva lwezempiro kwiPhondo leMpuma Koloni, kwaye lasekwa ngokomgaqo-siseko weRiphabhlikhi yoMzantsi Afrika, 1996 kwanangoko Mthetho weeNkonzo zikaRhulumente, 1994 ukuze libonelele ngeenkonzo zempilo. Liyalelw ukuqinisekisa ukuba:

- Umgaqo-siseko, imithetho kazwelonke kunye neyephondo, imigaqo, imimiselo kwananjalo nemigaqo-nkqubo esebenza kwicandelo likarhulumente lilonke iyenziwa kwaye iyalandelwa ngokufanelekileyo.

5. IINKUKACHA ZOQHAGAMSHELWANO ZESEBE NGOKUBANZI

UNDLU-NKULU	
Idilesi yeposi	Eastern Cape Department of Health Private Bag x0038 Bhisho 5605 Eastern Cape
Idilesi	Eastern Cape Department of Health Head Office 7 th Floor Dukumbana Building Independence Avenue Bhisho 5600
Idilesi ye-meyile	paia.info@echealth.gov.za
ISEBE LEZEMPILO LEMPUMA KOLONI, IZIKO LEEFOWUNI ZEEYURE EZINGAMA-24	0800 032 364 Eastern Cape Department of Health Shared Call Centre King Entertainment Centre Aquarium Road Esplanade Quigney East London 5201
IWEBHUSAYITHI	http://www.echealth.gov.za

6. IINKUKACHA EZIBALULEKILEYO ZOQHAGAMSHELWANO ZEZICELO ZE-PAIA

6.1 INTloko yeSebe lezeMpilo¹ leMpuma Koloni nguSekela Gosa woLwazi ngokwecandelo 17(1) le-PAIA².

6.2. ISebe lifumana izicelo ze-PAIA ngenkqubo ye-elektroniki esembindini. ZONKE izicelo zokufikelela kwiirekhodi zijongwa ngoku kulandelayo:

USEKELA GOSA WOLWAZI³	IINKUKACHA ZOQHAGAMSHELWANO
Dr R. Wagner Head of Department Eastern Cape Department of Health	Email: paia.info@echealth.gov.za Tel: 0800 032 364

6.3. Xa umfaki-sicelo engakwazi ukuthumela i-imayile, kwaye ethe wasebenzisa iposi, kunyanzelekile ukuba asebenzise iposi ebhalisiweyo. Idilesi ekumele isetyenziswe xa kuthunyelwa ngeposi mayibe yileyo kaNdlu-nkulu njengoko ibhaliwe kumhlathi wesi-5 apha ngentla. Kwaye kubalulekile ukuba ubungqina beposi ebhalisiweyo bugcinwe buze buveliswe xa buceliwe.

¹ INTloko yeSebe iphathiswe imisebenzi kune namagunya ngokwe-PAIA nguMlawuli-Jikelele kwi-Ofisi yeNkulumbuso: yePhondo leMpuma Koloni.

² UMLawuli-Jikelele kwi-Ofisi yeNkulumbuso liGosa loLwazi lePhondo kwi ngokwemigaqo yecandelo loku-1 le-PAIA. ICandelo loku-1 lifundeka ngolu hlobo: “igosa lolwazi”, okanye ngokunxulumene, nezikolikarhulumente—

- (a) kwimeko yesebe lesizwe, ulawulo lwephondo okanye icandelo leziko—
- (i) ekhankanywe kuKholam 1 kaShedyuli 1 okanye 3 kuMthetho weNkonzo kaRhulumente, 1994 (uMpoposhonguNombolo 103 ka-1994), uthetha igosa elibambeleyo kwisithuba esinobizo olukhankanywe kuKholam 2 weShedyuli exeliweyo 1 okanye yesi-3 echasene negama lesebe lesizwe elichaphazelekayo, ulawulo lwephondo okanye icandelo lombutho okanye umntu okhoyo ukwenza njalo.

³ ICandelo 17(1) lifundeka ngolu hlobo: ukulungiselela injongo yalo Mthetho, iziko ngalinye likarhulumente kufuneka, ngokuxhomekeke kumthetho olawula Ukuqeshwa kwabasebenzi beziko likarhulumente elichaphazelekayo, lichonge inani labantu abanjengosekela-gosa woLwazi njengoko kufanelekile ukuze linikezele ngezikolikarhulumente ukuba lifikelele kangangoko kunokwenzeka kubafaki-zicelo zeerekhodi zayo.

7. INDLELA YOKWENZA ISICELO SOKUFIKELELA KULWAZI

7.1. Inkqubo

- 7.1.1. Umfaki-sicelo kufuneka agcwalise ngokufanelekileyo kwaye angenise iFomu 2⁴ eqhotyoshelwe njengesiHlomelo A, kanye nazo zonke izihlomelo ezifunekayo, kuSekela Gosa woLwazi ku-paia.info@echealth.gov.za.
- 7.1.2. Ukuba umfaki-sicelo wazisa uSekela Gosa woLwazi ukuba unqwenela ukwenza isicelo sokufikelela kwirekhodi, kufuneka anikwe uncedo olufanelekileyo njengoko luyimfuneko ukuze umfaki-sicelo akwazi ukuthobela iimfuno zenkqubo. Luxanduva lomfaki-sicelo, apho athe wancedwa khona, ukugcina iikopi zawo onke amaxwebhu.
- 7.1.3. Iirekhodi zingenziwa ukuba zifumanek kuhela kubafaki-zicelo apho ezo rekhodi zingaxhomekekanga ekubenzi zinokwaliwa njengoko kuchaziwe phantsi kweSahluko sesi-4 se-PAIA⁵.
- 7.1.4. Ukuba isicelo senziwa egameni lomnye umntu, isikhundla sakhe kanye nobungqina begunya ekwenziwa ngalo isicelo kufuneka kuboniswe ngokwanelisa uSekela Gosa woLwazi⁶, kwaye olo gunyaziso kufuneka lubhalwe phantsi kwaye lutyikitywe ngokufanelekileyo.
- 7.1.5. USekela Gosa woLwazi kufuneka enze isigqibo kwisithuba kwaye azise umfaki-sicelo ngesigqibo kwiintsuku ezingama-30 emva kokuba iSebe lifumene isicelo⁷.
- 7.1.6. USekela Gosa woLwazi unokongeza ixesha leentsuku ezingama-30 kube kanye kangangexesha elingekho ngaphezu kweentsuku ezingama-30. ISebe kufuneka lazise umfaki-sicelo ngolwandiso kanye nezizathu zoko⁸.

⁴ IFomu 2 yapapashwa ngomhlala wama-27 kweyeThupha 2021 kwiMimiselo ye-PAIA GG No. 45057 kwaye ithathe indawo yefomu yangaphambili ebisetyenziswa

⁵ Ukufihlwa kweqela lesithathu elingumntu (icandelo lama-34 le-PAIA), iinkcukacha zezorhwebo zeqela lesithathu (icandelo lama-36 le-PAIA), iinkcukacha ezithile eziyimfihi kanye nokhuselko lwezinye iinkcukacha eziyimfihi zomntu wesithathu (icandelo lama-37 le-PAIA), ukhuselko Iwabantu, , kanye nokukhuselwa kwepropathi (icandelo lama-38 le-PAIA), ukukhuselwa kwamadolethi amapolisa kwiinkqubo zebheyile, kanye nokukhuselwa kokuthotyelwa komthetho kanye neenkqubo zomthetho (icandelo lama-39 le-PAIA), ukukhuselwa kweerekodi ezinelungelo elikhethekileyo ekuvelisweni kwiinkqubo zomthetho (icandelo lama-40 le-PAIA) , umda wezoqoqosho kanye nentlalontle yezemali yeRiphabliku kanye nemisebenzi yorhwebo yamaqumrhu karhulumente (icandelo lama-42 le-PAIA), ukukhuselwa kweenkcukacha zophando zomntu wesithathu, kanye nokukhuselwa kweenkcukacha zophando zequmrhu loluntu (icandelo lama-43 le-PAIA), imisebenzi yamaqumrhu oluntu (icandelo 44 ye-PAIA), izicelo eziponakala zingenamsebenzi okanye ezicaphukisayo, okanye uphambuko olukhulu nolungekho ngqiqweni lwemithombo (icandelo lama-45 le-PAIA).

⁶ ICandelo le-18 (2) (f) le-PAIA.

⁷ ICandelo lama-25 le-PAIA.

⁸ ICandelo 26 le-PAIA.

7.1.7. Sakuba isicelo siqwalaselwe liSebe, ukukhutshwa kweerekhodi nge-imeyile kuxhasa inyathelo leSebe lolawulo olusembindini olu-elektroniki lwe-PAIA.

7.2. Iziqhotoyoshelwa ezifunekayo:

Umfaki-sicelo kufuneka avunyelwe ukuba afikelele kwiirekhodi zeSebe ukuba ngaba isicelo sakhe **sihambelana nazo zonke iimfuno zenkqubo**⁹, kodwa kuxhomekeke ekubeni ukufikelela kwelo rekhodi akwaliwanga phantsi kwayo nayiphi imeko enikezwe kwiSahluko 4 se-PAIA¹⁰.

7.2.1. IFomu 2 egcwaliswe yagqitywa (IsiHlomelo A).

7.2.2. Ukuba isicelo senziwe egameni lomnye umntu okanye umntu wezomthetho, ubungqina obubhaliwego baza batyikitywa besigunyaziso somfaki-sicelo.

7.2.3. Iikopi eziqinisekisiweyo zesazisi somfaki-sicelo maziqhotyoshelwe, apho kuyimfuneko.

7.2.3.1. Isigulane okanye umntu onomdla; kunye/okanye

7.2.3.2. Apho isigulane okanye umntu onomdla engumntwana, umzali okanye umgcini osemthethweni; kunye/okanye

7.2.3.3. Xa umntu wesithathu ecela egameni lomnye umntu, umntu owenza isicelo.

7.2.4. Apho isicelo ise seerekhodi zonyango, ezi nkukacha zilandelayo kufuneka zinikezwe ukunceda iSebe ukuba likhangela iirekhodi zonyango ezifanelekileyo:

7.2.4.1. Inombolo yefolda yesigulane enxulumene ngokukodwa nesiganeko/neziganeko apho kucelwa khona iirekhodi zonyango;

7.2.4.2. Imihla enxulumene neerekhodi zonyango ezicelwayo;

7.2.4.3. Isishwankathelo sokuphuma esibhedlele.

7.2.5. Ubungqina bentlawulo yomrhumo wesicelo ongange-R100 kufuneka uhambe neFomu 2 egcalisiweyo.

7.3. Imirhumo

7.3.1. Umrhumo ongabuyiswayo wesicelo oli-**R100.00**¹¹ (okanye njengoko unokulungiswa amaxesha ngamaxesha ngesaziso esibhaliwego) uhlawulwa

⁹ ICandelo 11(1)(a) le-MPFL.

¹⁰ Jonga umbhalo osemazantsi we-6 apha ngasentla apho iSebe linokwala ukufikelela kwiinkcukacha.

¹¹ ICandelo 22 le-PAIA lifundwa neMimiselo 7 kunye ne-8 kunye neSihlomelo B seMimiselo ye-PAIA sangowama 27 EyeThupha 2021.

ngokubhekisele kwisicelo ngasinye sokufikelela kulwazi kunye nakwisibheno sangaphakathi esithunyelwe kuSekela Gosa woLwazi, apha kuyimfuneko.

- 7.3.2. Xa iSebe lifumana isicelo, lowo ufaka isicelo kufuneka aziswe ukuba isicelo eso sivunyiwe na okanye saliwe, kusentyenziswa **iFomu 3 (iSihlomelo B)** ukuba isicelo sivunyiwe, lowo ufake isicelo kufuneka aziswe ukuba ahlawule umrhumo omiselweyo (ukuba ukho) njengoko kucacisiwe **kwisiHlomelo C¹²**, ngaphambi kokuba kuqhutyekew nesicelo¹³ sakhe.
- 7.3.3. Ukuxolelwu kunokunikezelwa kubafaki-zicelo abafezekisa iikhrayitheriya yokuxolelwu njengoko kumiselwe yi-PAIA¹⁴. Olu xolelo alusebenzi kubantu abamelweyo ngokusemthethweni, kwanakwiimeko apha izivumelwano zomrhumo wequbuliso zingeniswe ngumfaki-sicelo kunye nommeli wakhe osemthethweni.
- 7.3.4. Ukufikelela kwikopi yeerekhodi kuya kumiswa de kuhlawulwe ngokupheleleyo yonke imirhumo efanelekileyo. Kukho umnyinyiva kubafaki-zicelo abaxolelwu kwangaphambili malunga noku.
- 7.3.5. Umfaki-sicelo ongonelisekiyo yimirhumo efunwayo angafaka isibheno sangaphakathi ngokuchasene neso sigqibo, njengoko kumiselweyo kumhlathi 8.1 apha ngezantsi.
- 7.3.6. Imirhumo kufuneka ihlawulwe kwiakhawunti yebhanki yeSebe. Idiphozithi kufuneka ibhalwe ireferensi ngokuchanekileyo kwaye ubungqina bentlawulo nganye mabungeniswe kwiSebe.
- 7.3.7. Isishwankathelo, isicelo ngasinye (kunye nesibheno sangaphakathi) kufuneka sikhathshwe bubungqina bentlawulo **yomrhumo wesicelo** oli-R100.00. Ukuba irekhodi lifuna ukuba liphindwe liveliswe, iSebe liya kunxibelelana nomfakisicelo limazisa **ngomrhumo wokufikelela** ekufuneka uhlawulwe¹⁵.

¹² Iipashwe njengeSihlomelo B kwiMimiselo ye-PAIA yangowama 27 EyeThupha 2021.

¹³ ICandelo 22(1) le-PAIA.

¹⁴ I-GNR 991 ye-14 EyeDwarha 2005 ikhutshwe phantsi kweCandelo 22(8) le-PAIA.

¹⁵ Ngokwecandelo lama-22(2)(b) le-PAIA kunye nangeSihlomelo B somhla wama-27 kweyeThupha 2021 seMimiselo ye-PAIA, idipozithi ingafuneka apha kuyakufuneka iiyure ezingaphezu kwezimiselweyo ukukhangela kunye nokulungisa iirekhodi.

7.3.8. Iinkcukacha zeBhanki zeSebe zemirhumo ye-PAIA:

Igama leBhanki	: ABSA
Igama leAkhawunti	: Department of Health
Inombolo yeAkhawunti	: 41-0021-5080
Igama leSebe	: ABS EC PUBL SECTOR
Ikhowudi yeSebe	: 632005
Inombolo yeReferensi	: PAIA (Igama kunye neFani yesiGulane/ lo Mntu onoMdla¹⁶)

Ubungqina bentlawulo : paia.info@echealth.gov.za

8. UNCEDO OLUFUMANEKAYO

8.1. Isibheno sangaphakathi

8.1.1. Apho umfaki-sicelo engonelisekanga sisiphumo sesicelo sokufikelela kulwazi, umfaki-sicelo angafaka isibheno sangaphakathi ngokuchasene nesigqibo sikaSekela Gosa woLwazi ngokuthi agcwaliye kwaye ahambise **iFomu 4 (Isihlomelo D)** kwiintsuku ezingama-60 kuSekela Gosa woLwazi.

8.1.2. Kungafakwa isibheno sangaphakathi ngaso nasiphi na isigqibo kwezi zilandelayo zikaSekela Gosa woLwazi:

8.1.2.1. Ukwala isicelo sokufikelela¹⁷;

8.1.2.2. Imirhumo ehlawulwayo¹⁸;

8.1.2.3. Ukwandiswa kwexesha lokujongana nesicelo¹⁹; kunye

8.1.2.4. Ukufikelela kwifomu²⁰ ethile.

8.1.3. Umfaki-sicelo kufuneka ahlawule umrhumo omiselweyo wesibheno sangaphakathi (apho kufanelekileyo) xa efaka isibheno²¹. Isigqibo sesibheno sangaphakathi, sinokumiswa de kuhlawulwe²² umrhumo.

¹⁶ Igama lesigulane kunye nefani yaso kufuneka zisetyenziswe njengereferensi yentlawulo xa ufaka isicelo okanye umrhumo wokufikelela kwiirekhodi zonyango. Igama lomntu onomdla okanye umbutho kufuneka, ngenye indlela apho kufanelekileyo, lisetyenziswe njengereferensi yentlawulo kuzo zonke ezinye izicelo zeerekhodi. Amagama amaggwetha okanye amaqela esithathu njengereferensi yentlawulo awancedi ekulandeleni umkhondo weenjongo zokuthotyelwa.

¹⁷ ICandelo 74(1)(a) le-PAIA.

¹⁸ ICandelo 74(1)(b) lifundwa necandelo 22 le-PAIA.

¹⁹ ICandelo 74(1)(b) lifundwa necandelo 26(1) le-PAIA.

²⁰ ICandelo 74(1)(b) lifundwa necandelo 29(3) le-PAIA.

²¹ ICandelo 75(3)(a) le-PAIA.

²² ICandelo 75(3)(b) le-PAIA.

- 8.1.4. Ngokukhawuleza, kodwa kwiintsuku ezili-10 zokusebenza emva kokufumana isibheno sangaphakathi, uSekela Gosa woLwazi kufuneka angenise isibheno sangaphakathi kuMphathiswa wezeMpilo²³.
- 8.1.5. U-MEC kufuneka enze isigqibo ngesibheno sangaphakathi kwiintsuku ezingama-30 emva kokuba isibheno sangaphakathi sifunyenwe nguSekela Gosa woLwazi.

8.2. IsikhalaZo kuMlawuli woLwazi

- 8.2.1. Umfaki-sicelo angafaka isikhalaZo kuMlawuli woLwazi ngokugcwalisa ngokufanelekileyo nangokuhamBisa **iFomu 5 (iSihlomelo E)**, kodwa emva kokuba umfaki-sicelo lowo ezigqibe zonke iinkqubo zesibheno zangaphakathi ngokuchasene nesiqqibo sikaSekela Gosa woLwazi weSebe²⁴.

8.3. Ukuya kwiiNkundla zamatyala

- 8.3.1. Nangona iSebe licebisa ukuba abafaki-zicelo bazame ukusombulula iimbambano zabo malunga nokufikelela kulwazi ngaphandle kokuya kwinkundla zamatyala, umfaki-sicelo unakho, ukuba usaxhalabile, angaya kwinkundla yamatyala emva kwenkqubo yokubhena yangaphakathi.

9. ISIKHOKELO SOMLAWULI WOLWAZI

- 9.1. UMLawuli, ngokweCandelo 10(1) le-PAIA, uhlaziye waze wenza ukuba isiKhokelo esihlaziyewo sendlela yokusebenzisa i-PAIA (“Isikhokelo”) sifumanekе ngendlela eqondakalayo kwaye elula, njengoko kunokufunwa ngumntu onqwenela ukusebenzisa naliphi na ilungelo elichazwe kwi-PAIA kunye nakwi-POPIA.

9.2. Isikhokelo siyafumaneka kulwimi ngalunye kwiilwimi eziSemthethweni.

9.3. Esi sikhokelo sichazwe ngasentla siqulathe lengcazel-

- 9.3.1. iinjongo ze-PAIA kunye neze-POPIA;
 - 9.3.2. idilesi yeposi neyesitalato, inombolo yefowuni kunye nefeksi kwaye, ukuba ikhona, idilesi yemeyile-
- 9.3.2.1. iGosa loLwazi lawo onke amaziko oluntu, kunye

²³ ICandelo 75(4) lifundwa necandelo 1 le-PAIA.

²⁴ ICandelo 77A le-PAIA.

9.3.2.2. Onke amaSekela Gosa oLwazi awo onke amaziko karhulumente nawabucala onyulwe ngokwecandelo 17 (1) le-PAIA²⁵ necandelo lama-56 le-POPIA²⁶;

9.3.3. indlela nohlobo lwesicelo-

9.3.3.1. sokufikelela kwingxelo yeziko yoluntu elichazwe kwicandelo 11²⁷; kunye

9.3.3.2. sokufikelela kwirekhodi yeziko labucala elichazwe kwicandelo 50²⁸;

9.3.4. uncedo olufumanekayo kwiGosa loLwazi leziko loluntu ngokwe-PAIA kunye ne-POPIA;

9.3.5. uncedo olufumanekayo kuMlawuli ngokwe-PAIA kunye nangokwe-POPIA;

9.3.6. Onke amanyathelo asemthethweni onokuwenza malunga nesenzo okanye ukusilela ukwenza ngokubhekiselele kwilungelo okanye kuxanduva olunikezwe okanye olubekwe kwi-PAIA kunye nakwi-POPIA, kubandakanya indlela yokufaka-

9.3.6.1. isibheno sangaphakathi;

9.3.6.2. isikhala zo kuMlawuli; kunye

9.3.6.3. isicelo senkundla esichasene nesiqqibo segosa lolwazi leziko loluntu, isiqqibo kwisibheno sangaphakathi okanye isiqqibo esenziwe nguMlawuli okanye esenziwe yintloko yeziko labucala;

9.3.7. amagatya ecandelo 14²⁹ ne 51³⁰ afuna iziko likarhulumente kunye nelabucala, ngokulandelana, ukuba aqulunqe incwadana yemigaqo, kunye nendlela yokufikelela kulo ncwadana;

²⁵ ICandelo 17 le-PAIA- ukulungiselela linjongo ze-PAIA, iziko ngalinye likarhulumente kufuneka, ngokuxhomekeke kumthetho olawula ukuqeshwa kwabasebenzi beziko loluntu elichaphazelekayo, lichonge elo nani labantu njengamasekela-gosa olwazi njengoko ayimfuneko ekunikezeleni iziko loluntu ukufikeleleka ngokusemandleni abo bacela iirekhodi zayo.

²⁶ ICandelo 56(a) le-POPIA –iziko ngalinye likarhulumente nelabucala kufuneka libonelele, ngohlobo oluchaziweyo kwicandelo le-17 loMthetho wokuPhakanyiswa koFikelelo kulwazi, kunye neenguqu eziyimfuneko, ekuchongeni elo nani labantu, ukuba likho, njengamasekela amagosa olwazi njengoko kufuneka enze imisebenzi noxanduva njengoko kubekiwe kwicandelo 55 (1) le-POPIA

²⁷ Icandelo 11 (1) le-PAIA- Umfaki-sicelo kufuneka anikwe ukufikelela kwirekhodi yequmrhu loluntu ukuba umceli uyazithobela zonke imfuneko zenqubo ezikwi-PAIA ngokunxulumene nesicelo sokufikelela kuloo rekhodi; kwaye ukufikelela kuloo rekhodi akwaliwanga phantsi kwawa nawuphina umhlaba wokwala ochatshazelwe kwiSahluko se-4 seliCandelo.

²⁸ ICandelo-50 (1) le-PAIA- Umceli kufuneka anikwe ilungelo lokufikelela nakweiyiphi na ingxelo yeziko labucala ukuba- a) irekhodi iyafuneka ukuze kusetyenziswe okanye kukhuselwe nawaphi na amalungelo

b) loo mntu uthobela iiimfuno zenqubo ezikwi-PAIA ngokunxulumene nesicelo sokufikelela kuloo rekhodi; kwaye c) ukufikelela kolo lwazi akwaliwanga phantsi kwawa nawuphina umhlaba wokwala ochatshazelwe kwiSahluko sesi-4 seliCandelo.

²⁹ ICandelo le-14 (1) le-PAIA- Igosa lolwazi lequmrhu loluntu kufuneka, ubuncinane ngeelwimi ezintathu zaseburhulumenteni, lenze ukuba kufumanekе incwadana enimigaqo edweliswe kumhlathi we-4 apha ngasentla.

³⁰ ICandelo 51 (1) le-PAIA- Intloko yequmrhu labucala kufuneka yenze kufumanekе incwadana yemigaqo enenkcazo yowlazi oludweliswe kumhlathi 4 apha ngasentla.

- 9.3.8. amagatya ecandelo 15³¹ ne 52³² achaza ngokubhengezwa ngokuzithandela kweendidi zeerekodi ngamaziko karhulumente kunye nawabucala, ngokwahlukeneyo;
- 9.3.9. izaziso ezikhutshwe ngokwecandelo 22³³ ne 54³⁴ malunga nemirhumo emayihlawulwe ngokunxulumene nezicelo zofikelela; kwaye
- 9.3.10. imigaqo eyenziwe ngokwecandelo 92³⁵.
- 9.4.Uluntu lungahlola okanye lenze iikopi zesiKhokelo kwii-ofisi zikarhulumente okanye zamaziko abucala, kubandakanywa ne-ofisi yoMlawuli, ngexesha eliqhelekileyo lokusebenza. Isikhokelo sinokufumaneka-
- 9.4.1. ngesicelo kwiGosa loLwazi;
- 9.4.2. kwiwebhusayithi yoMlawuli (<https://www.justice.gov.za/inforeg/>).

10. IZIHLOKO APHO ISEBE LIGCINE IIREKHODI ZAZO

Izihloko apho iziko ligcine iirekhodi	Iindidi zeerekodi ezigcinwe kwisihloko ngasinye
Amaxwebhu oLawulo noCwangciso-buchule, iziCwangciso,	Isicwangciso-qhinga, isiCwangciso sokuSebenza soNyaka. IziCwangciso zokuSebenza, iziCwangciso zoPhuculo loKwenziwa kweenKonzo, iiNgxelo zoNyaka, iNtetho yoMgaqo-nkqubo.
Amaxwebhu eKlinikhi	-IiRekhodi zamaZiko ezeMpilo ePhondo -iRekhodi zamaZiko ezeMpilo aBucala ePhondo -Iirekhodi zeMpepha-mvume lePhondo -Imigaqo-nkqubo yephondo kunye nezikhokelo -Iirekhodi zezigulana ze-ECDOH (ezifumaneka kuphela kwisigulane kwaye azifumaneki kumaqela esithathu

³¹ Icandelo le-15 (1) le-PAIA- Igosa lolwazi lequmrhu loluntu, kufuneka lenze ngendlela emiselweyo inkcazo yeendidi zeerekodi zebhodi yoluntu ezifumaneka ngokuzenzekelayo ngaphandle kokuba umntu acele ukufikelela kuzo

³² Icandelo 52 (1) le-PAIA- Intloko yequmrhu labucala linokuthi, ngokuzithandela, lenze ukuba kufumaneke ngendlela emiselweyo inkcazo yeendidi zeerekodi zequmrhu labucala ezifumaneka ngokuzenzekelayo ngaphandle kokuba umntu acele ukufikelela kuzo

³³ Icandelo lama-22 (1) le-PAIA- Igosa lolwazi lequmrhu loluntu ekwensiwa kulo isicelo, kufuneka ngesaziso ifune umceli ukuba ahlawule umrhumo wescicelo omiselweyo (ukuba ukhona), phambi kokuba isicelo eso siqhubekeke.

³⁴ ICandelo-54 (1) le-PAIA- Intloko yequmrhu labucala ekwensiwa kulo isicelo kufuneka ngesaziso ifune ukuba umceli ahlawule umrhumo wescicelo omiselweyo (ukuba ukhona), phambi kokuba isicelo eso siqhubekeke.

³⁵ Icandelo lama-92 (1) le-PAIA libonelela ukuba - "UMphathiswa unokuthi, ngesaziso kwiGazethi, enze imiMISELO ngokubhekiselele-

- (a) nawuphi na umba ofunekayo okanye ovumelekileyo ukuba umiselwe ngulo Mthetho.
- (b) nawuphi na umba ophathelene nemirhumo exelwe kwisiqendu 22 nesama-54.
- (c) nasiphi na isaziso esifunwa ngulo Mthetho.
- (d) Inkqubo efanayo eza kusetyenziswa ligosa lolwazi lequmrhu loluntu xa kusensiwa isigqibo sokuba zeziphi iindidi zeerekodi emazeniwe zifumaneka ngokwecandelo le-15; kwaye
- (e) nawuphina umba wolawulo okanye wenkqubo oyimfuneko ukuze kusebenze amagatya alo Mthetho."

Izihloko aphi iziko lligcine iirekhodi	Iindidi zeerekhodi ezigcinwe kwisihloko ngasinye
	<p>ngaphandle kwemvume ebhaliweyo kunye negunya)</p> <ul style="list-style-type: none"> -IiRekhodi kunye namaXwebhu ezikolo kunye neeKholeji zabongikazi; -Inkqubo zeMpilo ze-ECDOH; -Izikhokelo & neenkqubo ze-ECDOH; -Ixihobo zoKhuthazo lwezeMpilo ze-ECDOH; -Ingxelo zoPhando ze-ECDOH; -Incwadana yemirhumo yesibhdedlele; -Iphepha lamalungelo ezigulana laseMpuma Koloni; -Incwadana zangaphakathi zoqequesho; -Izinto zoPhando lwezoNyango; - Ingxelo zoPhando.
Imicimbi yabasebenzi kunye neNkampani	<ul style="list-style-type: none"> -Imigaqo-nkqubo kunye neenkqubo ze-HR; -Izithuba ezbihengeziweyo; -Iirekhodi zabasebenzi; -UkuFunda noPhuhliso umz. IziCwangciso zoPhuhliso lweZakhono noQeqesho; -Isicwangciso soBulungisa kwezeNgqesho kunye neeNkukachamanani; -Incwadana zeendaba ze-ECDOH; -Iirekhodi zabasebenzi; -Izithuba; -Ulwazi oluManyanisiweyo; -IiNkcazo zeMithombo yeendaba; - LiNtetho kunye neMiyalezo.
Uxwebhu lweNkonzo yezeMali	<ul style="list-style-type: none"> -Isiteyithimenti sezemali; -Ingxelo yoPhicotho-zincwadi; -Uhlahlo-lwabiwo mali; -Ukunikezwa kweThenda; -Incwadana yemirhumo yesibhdedlele; -Ukuvalwa kokuBhaliswa kweBhidi.
Amaxwebhu eeNkonzo Zomthetho	<ul style="list-style-type: none"> -Upapasho lwangaphakathi, iingxelo, i-ajenda, imizuzu yeentlanganiso, imbalelwano, ulwazi lwesebe, unxibelewano lwequmrhu, ukuthengisa kunye nezicwangciso zonxibelewano, ugcino lwe-imeyile, incwadana yemanyano yemigaqo-nkqubo yaseburhulumenteni, amacandelo angaphakathi, amaziko ezonyango;

Izihloko aphi iziko lligcine iirekhodi	Iindidi zeerekhodi kwisihloko ngasinye ezigcinwe
	<ul style="list-style-type: none"> -Amaxwebhu asemthethweni umz. Izivumelwano, izimvo kunye neerekhodi ezinxulumene nokumangalelw, iingxelo ezikhethiweyo, kunye nezinye iirekhodi ezinxulumene nomsebenzi weSebe lezeMpilo laseMpuma Koloni; -Izivumelwano zomthetho kunye namaxwebhu aphathelene nokumangalelw; -Iimpawu zorhwebo; -IiGazethi zikaRhulumente; -I-CCMA, iNkundla yezemiSebenzi, kunye namatyala olwaphulo-mthetho nawoluntu, uphononongo lwenqubo, iingxelo, iingxoxo zoluleko kunye nezikhalazo, iingxelo, ukurekhodwa kweetheyiphu; -Imigaqo-nkqubo yolawulo lwepropathi enomgangatho ophezulu wokuqonda; -Izibalo zamatyala, iincwadana zemfundo yezimangalo, imizuzu yeentlanganiso, ii-ajenda; Umthetho; -Imemorandam yezisombululo ezinxulumene nabasebenzi, imbalelwano yezimangalo; - Imigaqo-nkqubo yeSebe lezeMpilo eMpuma Koloni.

11. IIREKHODI ZESEBE EZIFUMANEKA NGAPHANDLE KOKUFAKWA KWESICELO SOFIKELELA³⁶

Iirekhodi ezikwiwebhusayithi yePhondo leMpuma Koloni <https://www.ecprov.gov.za> kunye neSebe lezeMpilo leMpuma Koloni <https://www.echealth.gov.za> ziya fumaneka ukuze zibonwe okanye zikhutshelwe nokuba umntu akenzanga sicelo ngokwemiqathango yalo Mthetho.

³⁶ 'ICandelo 15(2) le-PAIA lifundwa noMmiselo 4. (4) we-PAIA yowama-27 EyeThupha 2021 le mimiselo ibonisa ukuba umfak-sicelo unakho ukucela ikopi yerekhodi efumaneka ngokuzenzekelayo kwaye kufuneka anikwe ikopi enjalo, emva kokuhlawula umrhumo wokuyivelisa kwakhona.

Udidi	Uhlobo loxwebhu	Iyafumaneka kwiWebhusayithi	Iyafumaneka ngesicelo
Uxwebhu lweThenda	Ithenda ethe yapapashwa -Ukuvalwa kokubhaliswa kwebhidi	Iyafumaneka	Iyafumaneka
Umthetho / iMimiselo	-		Iyafumaneka
Amaxwebhu eSicwangciso qhinga (ISicwangciso neeNgxelo)	Isicwangciso-qhingga;	Iyafumaneka	Iyafumaneka
	Izicwangciso-qhingga zokuSebenza;	Iyafumaneka	
	- IiNtetho zeSebe	Iyafumaneka	Iyafumaneka
	-Iingongoma zeeNdaba zeSebe		Iyafumaneka
	- IiNgxelo zoNyaka	Iyafumaneka	Iyafumaneka
	Izicwangciso zokuSebenza zoNyaka		Iyafumaneka
Ulawulo lweeRekhodi	- Ithala leencwadi lamaxwebhu a-elektroniki		Iyafumaneka
	Ikhalenda yeziganeko	Iyafumaneka	Iyafumaneka
	-Igalari yeendaba ze-Elektroniki	n/a	Iyafumaneka
	- Izithuba	Iyafumaneka	Iyafumaneka
	Linkcukacha zonxibelelwano zeSebe lezeMpilo eMpuma Koloni	Iyafumaneka	Iyafumaneka
Imicimbi yabasebenzi kunye neNkampani	- Iibhasari	Iyafumaneka	Iyafumaneka
	-Amathuba emiSebenzi	Iyafumaneka	Iyafumaneka
Zonyango	-Linkcukacha zezibhedlele kunye nangezeMpilo	Iyafumaneka	Iyafumaneka
Ezomthetho	- Imigaqo-nkqubo kunye noMthetho	Iyafumaneka	Iyafumaneka
	- Ingqungquthela kunye neeSemina	Iyafumaneka	Iyafumaneka

Udidi	Uhlobo loxwebhu	Iyafumaneka kwiWebhusayithi	Iyafumaneka ngesicelo
Zonyango	Ulwazi ngezifo kunye nangeemeko	Iyafumaneka	Iyafumaneka
	- Iifomu zeSebe lezeMpilo leMpuma Koloni	Iyafumaneka	Iyafumaneka

12. IINKONZO EZINIKWA ULUNTU NOKUBA ZIFUMANEKA NJANI EZO NKONZO

Iinkonzo kunye nemisebenzi ngokubanzi yeSebe icaciswe kuMthetho wezeMpilo weSizwe Nomb. 61 ka-2003 (emva koku obizwa ngokuba nguMthetho wezeMpilo weSizwe). Le misebenzi kunye neenkonzo zibandakanya oku kulandelayo:

IINKONZO EZIFUMANEKAYO KULUNTU³⁷	
1.	Ukubonelela ngeenkonzo ezikhethekileyo zezibhedlele;
2.	Ukucwangcisa nokulawulwa kwenqubo yowlazi yezempilo yephondo;
3.	Ukuthatha inxaxheba kulungelewaniso lwamaphondo naphakathi kwamacandelo kunye nentsebenziswano.
4.	Ukulungelelanisa inkxaso-mali kunye nolawulo lwemali yamabhunga ezempilo ezithili;
5.	Ukubonelela ngenkxaso yezobugcisa kunye namalungiselelo kumabhunga ezempilo ezithili;
6.	Ukucwangcisa, ukulungelelanisa nokubeka iliso kwiinkonzo zempilo kwaye kufuneka kuvavanye ukunikezelwa kweenkonzo zempilo;
7.	Ukulungelelanisa iinkonzo zempilo nezonyango ngexesha lentelekele yephondo;
8.	Ukuqhube okanye ukuquuzelela uphando malunga neenkonzo zempilo nezempilo;
9.	Ukucwangcisa, ukulawula nokuphuhlisa izibonelelo zabasebenzi zokunikezelwa kweenkonzo zezempilo;
10.	Cwangcisa uphuhliso lwezbihedlele zikarhulumente nezabucala, amanye amaziko ezempilo kunye nee-arthente zempilo;
11.	Ukulawulwa nokuphathwa kweendleko kunye nokuxhaswa ngezimali kwamaziko ezempilo oluntu kunye nee-arthente zempilo zoluntu;
12.	Ukuquuzelela nokukhuthaza ubonelelo olubanzi ngeenkonzo ezisisiseko zempilo kunye nezibhedlele zoluntu;
13.	Ukubonelela nokulungelelanisa iinkonzo zonyango ezingxamisekileyo nezifo zasenkundleni, amayeza onyango lwe-forensic kunye neenkonzo ezinxulumene

³⁷ Icandelo 25 (2) loMthetho wezeMpilo weSizwe.

IINKONZO EZIFUMANEKAYO KULUNTU³⁷

noko, kubandakanya nokunikezelwa kweendawo zokugcina izidumbu nezonyango ezisemthethweni;
14.Ukulawula umgangatho wazo zonke iinkonzo kunye namaziko ezempilo;
15.Ukubonelela ngeenkonzo zempilo ezixelwe kwiinkqubo ezithile zephondo;
16.Ukubonelela nokugcina izixhobo, izithuthi kunye namaziko ezempilo kwicandelo likarhulumente;
17.Ukubonisana noluntu malunga nemicimbi yezempilo;
18.Ukubonelela ngeenkonzo zempilo emsebenzini;
19.Ukukhuthaza impilo nendlela yokuphila esempilweni;
20.Ukukhuthaza ukuthatha inxaxheba koluntu ekucwangciseni, ekunikezeleni nasekuvavanyeni iinkonzo zempilo;
21.Ukubonelela ngeenkonzo zolawulo lokungcoliseka kwendalo;
22.Ukuqinisekisa ngophando lweenkqubo zempilo; kwaye
23.Ukubonelela ngeenkonzo zolawulo, uthintelo kunye nolawulo lwezifo ezosulelayo nezingosuleliyo.

13. UKUTHATHA INXAXHEBA KOLUNTU EKUQULUNQWENI UMGAQO-NKQUBO OKANYE EKUSEBENZISENI AMAGUNYA OKANYE EKWENZIWIENI KWEMISEBENZI LISEBE

- 13.1. Ukuthatha inxaxheba koluntu kunye nokuzibandakanya zizinto ezibalulekileyo ekusebenzeni nakwiinkonzo zeSebe. UMthetho wezeMpilo weSizwe wenze amagatya omthetho eendlela ezahlukeneyo zokuthatha inxaxheba nokubandakanya uluntu ekusebenziseni amagunya abo okanye ukwenzweni kwemisebenzi liSebe.
- 13.2. Ukuthatha inxaxheba kunye nokuzibandakanya kuqala emntwini ekubeni lowo usebenzise ezempilo ayazi ukuba unelungelo lokuthatha inxaxheba kuso nasiphi isigqibo esichaphazela impilo yakhe kunye nonyango³⁸.
- 13.3. Amagatya enzelwe amabhunga ezempilo akwizithili nabonyulwe ngamalungu ebhunga elifanelekileyo, aquka, amalungu wamabhunga eedolophu ezinkulu okanye ezithili, awonyulwe libhunga elifanelekileyo kunye namalungu ebhunga likamasipala wenginqi nganye apho isithili sezempilo sikho.
- 13.4. Iforam yeeNgcebiso zePhondo leMpuma Koloni ikwayindlela yokuthatha inxaxheba kunye nequmrhu lokubonisana ekufuneka likhuthaze kwaye liquuzelele

³⁸ Icandelo le-8 lifundwa kunye necandelo 1 loMthetho wezeMpilo weSizwe. Umsebenzisi uchazwa njengomntu ofumana unyango kwiziko lezempilo, kubandakanya ukufumana igazi okanye iimveliso zegazi, okanye ukusebenzisa inkonzo yezempilo. Ulungiselelo lwensiwe lokuthatha inxaxheba komzali okanye komgcini kunye nokuthatha inxaxheba kosapho apho umsebenzisi engakwaziyo ukuthatha iziqqibo.

intsebenziswano, unxibelelwano nokwabelana ngolwazi ngemiba yezempilo yephondo kubameli beSebe lePhondo kunye nemibutho yephondo neyomasipala, ekufuneka ibandakanye nabo bachaphazelekayo³⁹.

13.5. IBunga lezeMpilo lePhondo leMpuma Koloni liquka, phakathi kwezinye izinto, ooceba abaphuma kwizithili kunye noomasipala bephondo⁴⁰ kwaye bacebisa u-MEC malunga nomgaqo-nkqubo omalunga nempilo yabantu baseMpuma Koloni; umthetho ocetywayo; izithethe nemigangatho yokusekwa kwamaziko ezempilo; izikhokelo zolawulo lwezithili zempilo; ukumiliselwa komgaqo-nkqubo wezempiro wesizwe nowephondo kunye neminye imiba njengoko kumisiwe ngu-MEC⁴¹.

13.6. Umthetho ukwalungiselela iikomiti zeklinikhi kunye neebhodi zezibhedlele ezingamacandelo okubeka iliso kwaye ezingamehlo neendlebe zika-MEC kumaziko ezempilo. Oku kunceda ekuqinisekiseni ukuba amaziko ezempilo alawulwa ngokufanelekileyo kwaye ingxelo inikwa uluntu.

14. UKUJONGWA KWENKUKACHA ZOMNTU

14.1. Injongo yokukujongwa

ISebe lijonga iinkcukacha zomntu ezinxulumene nokusebenza nemisebenzi yeSebe, echazwe kumhlathi 12 apha ngasentla.

14.2. Inkcazelو

Inkcazelو yeendidi zezihloko zedatha kunye nolwazi okanye iindidi zolwazi ezinxulumene noko, kuchazwe kule theyibhile ingezantsi:

Iindidi zezihloko zeDatha	Iinkcukacha zomntu ezinokujongwa
Abantu	Igama nefani; Iinkcukacha zonxibelewano (iinombolo zomnxeba, inombolo yefeksi, idilesi ye-imeyile); indawo yokuhlala, iposi kunye / okanye idilesi yeshishini; inombolo yokuchonga eyahlukileyo; ulwazi lwendawo; ubuhlanga; isini; ukukhulelw; ubume

³⁹ Icandelo 28 loMthetho wezeMpilo weSizwe.

⁴⁰ Icandelo 27 loMthetho wezeMpilo weSizwe

⁴¹ Icandelo 27(1) loMthetho wezeMpilo weSizwe.

Iindidi zezihloko zeDatha	Linkcukacha zomntu ezinokujongwa
	obuxela ukuba utshatile okanye awutshatanga; ubuzwe, ubuhlanga okanye imvelaphi kwezentlalo; umbala; ukwaziswa ngezesondo; ubudala; impilo yomzimba okanye yengqondo; intlalontle; ukukhubazeka; inkolo; isazela; inkolelo; inkubeko; ulwimi; ukuzalwa; imbalelwano eyimfihlo imfundu; ezonyango, ezezimali, ezolwaphulo-mthetho okanye imbali yengqesho kubandakanya ezinokufuneka kwiNkqubo yokuBhaliswa kwabaguli beMpilo.
Abantu bezomthetho	Amagama abantu ekuqhagamshelwana nabo; igama leziko elisemthethweni; idilesi yendawo yokuhlala neyeposi; Linkcukacha zonxibelelwano (iinombolo zonxibelelwano, inombolo yefeksi, idilesi ye-imeyile); inombolo yobhaliso; ezezimali, ezorhwebo, ezenzululwazi okanye ezobuchwephesa ngolwazi kunye neemfihlo zorhwebo.
Abasebenzi	Isini, ukukhuelwa; ubume obuxela ukuba utshatile okanye awutshatanga; ubuhlanga ubudala, ulwimi, ulwazi ngemfundo (iziqinisekiso); ulwazi lwezemali; imbali yokuqeshwa; inombolo yesazisi; idilesi yendawo yokuhlala neyeposi; iinkcukacha zonxibelelwano (iinombolo zonxibelelwano, inombolo yefeksi, idilesi ye-imeyile); indlela yokuziphatha yolwaphulo-mthetho; impilo-ntle kunye nezihlobo zabo (amalungu osapho); ubuhlanga ezonyango; isini; isini; ubuzwe imvelaphi yobuhlanga okanye yentlalo; ukwaziswa ngezesondo; ubudala; impilo yomzimba okanye yengqondo; intlalo-ntle; ukukhubazeka; inkolo; isazela; inkolelo; inkubeko; ulwimi; Ulwazi lwebhayometri lomntu njengoko kufunwa kwinkonzo nakwimigaqo-nkqubo yoluntu.

14.3. Abamkeli

Abamkeli okanye iindidi zabamkeli abanokufumana iinkcukacha zakho, bachazwe kule theyibhile ingezantsi:

Iindidi zolwazi ngomntu	Abamkeli okanye iindidi zabamkeli
Iinombolo zezazisi, amagama, iidilesi, ingqesho kunye nembali yemfundo yokutshekisha kolwaphulo-mthetho	IiNkonzo zamaPolisa oMzantsi Afrika nezinye ii-arrhente zogcino-mthetho
Iziqinisekiso, zokuqinisekisa isiqinisekiso	IGunya lemiGangatho-mfundo yoMzantsi Afrika
Iinombolo zezazisi, amagama, iidilesi, kunye neerekhodi zonyango	Ababoneleli kunye nabanikezelil beenkonzo (kubandakanya abameli bezomthetho kwimicimbi yokumangalelana) iSebe elinobudlelwanebekhontrakthi kunye nabolokufikelela kulwazi lomntu
Iirekhodi zonyango	Uphando kunye namaziko emfundu
Ulwazi ngabasebenzi	Iibhanki namanye amaziko ezezimali, abalawuli bengxowa-mali yomhlala-phantsi, imibutho yabasebenzi

14.4. Ukuhanjiswa kwelinje ilizwe

14.4.1. Eli Sebe alicwangcisi ukuhanjiswa kweenkcukacha zomntu zisiya kwelinje ilizwe.

Nangona kunjalo, ukuba kuye kwafuneka ukuba kudluliselwe iinkcukacha zomntu kwelinje ilizwe ngazo naziphi na iinjongo ezisemthethweni, iSebe liya kuqinisekisa ukuba nabani na eligqithisela kuye iinkcukacha zomntu kuya kwensiwa phantsi komthetho, kwemigaqo ebophelelayo yequmrhu okanye kwesivumelwano esibophelelayo esinika inqanaba elaneleyo lokhuseleko, kwaye iqela lesithathu liyavuma ukuphatha ezo nkukacha zomntu ngenqanaba elifanayo lokhuseleko neleSebe njengoko linyanzelekile phantsi kwe-POPIA.

14.4.2. Nakuphi na ukuhanjiswa kweenkcukacha zomntu zisiya kwelinje ilizwe kuya kuba nemvume yesihloko sedatha okanye ukuba ukuhanjiswa kuyimfuneko ekuqukunjelweni okanye ekusebenzeni kwesivumelwano phakathi kweSebe kunye neqela lesithathu emdleni walo kwisihloko sedatha eso. Nangona kunjalo, ukuba akunakwenzeka ngokufanelekileyo ukufumana imvume yomntu wedatha, iSebe liya kudlulisa iinkcukacha zomntu ukuba ukudluliswa oko kuya kuba luncedo kwidatha yomntu kwaye umntu wedatha uya kunika imvume ukuba bekunokwenzeka ngokufanelekileyo ukufumana imvume enjalo.

14.5. Amanyathelo oKhuseleko oLwazi

Amanyathelo oKhuseleko oLwazi eSebe abonelela ngokhuseleko olwaneleyo kwiinkukacha zomntu ezijongwayo. UMgaqo-nkqubo woKhuseleko wezoLwazi loNxibelelwano udandalazisa iinkukacha zamanyathelo akhoyo.

14.5.1. ISebe lithe gqolo ukuseka kunye nokugeina amanyathelo afanelekileyo, obugcisa kunye naweziko ngokuthatha amanyathelo okuthintela:

14.5.1.1. ukulahlekelwa, ukonakalelwa okanye ukutshatyalaliswa okungagunyaziswanga kweenkcukacha zomntu; kwaye

14.5.1.2. ukufikelela okanye ukusetyenziswa kweenkcukacha zomntu ngokungekho semthethweni.

14.5.2. ISebe lithathe amanyathelo afanelekileyo, njengoko kukhankanyiwe kwimihlathi 14.5.1 kunye ne-14.5.3, ukuze:

14.5.2.1. kuchongwe yonke imingcipheko yangaphakathi kunye neyangaphandle enokubakho kwiinkukacha zomntu ezikuyo okanye eziphantsi kolawulo lwayo;

14.5.2.2. kusekwe kwaye kugcinwe izikhushelo ezifanelekileyo ngokuchasene nemingcipheko echongiweyo;

14.5.2.3. kuqinisekiswe rhoqo ukuba izikhushelo ziphunyezwa ngokufanelekileyo; kwaye;

14.5.2.4. kuqinisekiswe ukuba izikhushelo zihlaziya rhoqo ukumelana nemingcipheko emitsha kukhuseleko olupunyezwe ngaphambili.

14.5.3. Amanyathelo athathwe liSebe abandakanya:

14.5.3.1. Ulawulo lokufikelela;

14.5.3.2. Ufihlo lwedatha;

14.5.3.3. Amanyathelo okuzikhushela;

14.5.3.4. Ukubeka esweni okuqinileyo, ukuPhicotha nokuNika iNgxelo;

14.5.3.5. Ugcino lwedatha;

14.5.3.6. I-Anti-virus kunye ne-Anti-malware Solutions;

14.5.3.7. Ukuqonda kunye nokuQaphela; kwaye

14.5.3.8. Izivumelwano ezigqityiwego nabaSebenzisi ukuphumeza ulawulo lokhuseleko.

15. UKUFUMANEKA KWENCWADANA

15.1. Le ncwadana iza kufumaneka kwezi lwimi zintathu zilandelayo:

15.1.1. IsiNgesi;

15.1.2. IsiXhosa; kunye

15.1.3. IsiBhulu

15.2. Iinguqulelo yesiXhosa kunye neyesiBhulu yale ncwadana kulindeleke ukuba zifumaneke kwamsinya nje, emva koko ziyakupapashwa kwiwebhusayithi yeSebe.

15.3. INcwadana ebhalwe ngesiNgesi iyafumaneka ngoku ngolu hlobo lulandelayo-

15.3.1. ku-<http://www.echealth.gov.za/index.php>;

15.3.2. kuNdlinkulu ukuze iholwe luluntu ngeeyure eziqhelekileyo zokusebenza;

15.3.3. kuye nawuphi na umntu xa ethe wayicela kwaye ehlawule umrhumo ofanelekileyo omiselweyo; kunye

15.3.4. nakuMlawuli weeNkcukacha isakucelwa.

15.4. Intlawulo yekopi yeNcwadana, njengoko kuchaziwe **kwisiHlomelo C** iyakuhlawulwa ngefotokopi nganye eyenziweyo eyi-A4.

16. UKUHLAZIYWA KWENCWADANA

Isebe liya kuthi, ukuba kukho imfuneko, lihlaziye kwaye lipapashe le Ncwadana qho ngonyaka.

Ikhutshwe ngu

DR R WAGNER
INTLOKO YESEBE
ISEBE LEZEMPILO LEMPUMA KOLONI

30 / 06 / 2023



TERTIARY HOSPITALS

DISTRICT	NAME OF HOSPITAL	TELEPHONE NUMBER
BUFFALO CITY METRO	Frere Tertiary Hospital	043 709 2360
NELSON MANDELA METRO	Livingstone Tertiary Hospital	041 405 2275/6
OR TAMBO	Nelson Madela Academic Hospital	047 502 4410

REGIONAL HOSPITALS

DISTRICT	NAME OF HOSPITAL	TELEPHONE NUMBER
BUFFALO CITY METRO	Cecelia Makiwane Hospital (CMH)	043 708 2300
OR TAMBO	Mthatha Regional Hospital	047 502 4074
NELSON MANDELA METRO	Dora Nginza Regional hospital	041 406 4211
OR TAMBO	St. Elizabeth Regional Hospital	039 253 5013
CHRIS HANI	Frontier Regional Hospital	045 808 4202

PSYCHIATRIC HOSPITALS

DISTRICT.	NAME OF HOSPITAL	TELEPHONE NUMBER



CHRIS HANI	Komani Psychiatric Hospital	045 858 8400 045 858 8189
AMATHOLE	Tower Psychiatric Hospital	046 645 5010 046 645 5067
SARAH BAARTMAN	Fort England Psychiatric Hospital	046 602 2300 046 602 2315
NELSON MANDELA METRO	Elizabet Donkin Psychiatric Hospital	041 506 6209 041 506 6200 041 506 6149

DISTRICT	HOSPITAL	PHONE NO.
BCM	Bisho Hospital	040-6352950/58
	Grey Hospital (RSDP)	043-6433300
	Nompumelelo Hospital(RSDP)	040-6733321/22
AMATHOLE	SS Gida Hospital	040-6580043
	Cathcart Hospital	045-8431029
	Stutterheim Hospital	043-6831313
	Butterworth Hospital (RSDP)	047-401 9000/62
	Tafalofefe Hospital	047-498 8900
	Madwaleni Hospital (RSDP)	047- 573 8902



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

DISTRICT	HOSPITAL	PHONE NO.
	Bedford Hospital	046-6850043
	Fort Beaufort Hospital	046-6451111
	Victoria Hospital (RSDP)	040-6531141/
	Adelaide Hospital	046-6840066
	Komga Hospital	043-8311013
	New Haven Hospital	043-7263225
JOE GQABI	Cloete Joubert Hospital	045-9710091
	Empilisweni Hospital (RSDP)	051-6110037
	Umlamli Hospital	051 611 0079
	Aliwal North Hospital (RSDP)	051-633 7700
	Steynsburg Hospital	04888 40241
	Bugersdorp Hospital	051-653 1881
	Maclear Hospital	045-9321028
	Jamestown Hospital	051-6410911
	St. Francis Hospital	051 633 2741



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

DISTRICT	HOSPITAL	PHONE NO.
	Lady Grey Hospital	051 603 0093
	Taylor Bequest (M/Fletcher) (RSDP)	039-257 0007
CHRIS HANI	Cala Hospital	047-877 0129
	Elliot Hospital	045-9311321
	Glen Grey Hospital (RSDP)	047-8780018
	Dordrecht Hospital	045-9431195
	Cradock Hospital (RSDP)	048-8812123
	Wilm Stahl Hospital	049-8421111
	All Saints Hospital (RSDP)	047-548 4000
	Mjanyana Hospital	047 547 1001/
	Cofimvaba Hospital (RSDP)	047-8748001
	Hewu Hospital	040-8410754
	Indwe Hospital	045-9521190
	Martjie Venter Hospital	045-846 0053
	Molteno Hospital	045-9670089
	Sterkstroom Hospital	045-9660268



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

DISTRICT	HOSPITAL	PHONE NO.
CACADU	Port Alfred Hospital	046-6044000
	Settlers Hospital (RSDP)	046-6025000
	Midlands Hospital (RSDP)	049-8077700
	Andries Vosloo (RSDP)	042-2431313
	Aberdeen Hospital	049-8460497
	BJ Vorster Hospital	042-2880210
	Humansdorp Hospital (RSDP)	042-2004201
	SAWAS Hospital	049-8360588
	Sundays Valley	042-2300406
	Willowmore Hospital	044-923 1148
O.R TAMBO	Nessie Knight Hospital	047- 5532000
	St. Lucys Hospital	047-5326259
	Canzibe Hospital	047-568291
	Isilimela Hospital	047-5642805/6
	St. Barnabas Hospital (RSDP)	047-5551010/11/12



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

DISTRICT	HOSPITAL	PHONE NO.
	Bambisana Hospital	039-2537259
	Dr Malizo Mpehle (RSDP)	047 542 6323
	Zitulele Hospital (RSDP)	047-5738940/41
	Holy Cross Hospital (RSDP)	039-2523000/1
ALFRED NZO	Madzikane ka Zulu (RSDP)	039-255 8200/3
	Mount Ayliff Hospital	039-254 0245/30
	Sipetu Hospital	039 - 255 0077
	Tayler Bequest(RSDP)	039-7374134
	St. Patricks Hospital (RSDP)	039 2510 236 0
	Greenville Hospital	039-2513007/9
NELSON MANDELA METRO		
	Uitenhage Hospital (RSDP)	041-9951111



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

Facility Name	Type
Afsondering Clinic	Clinic
Elukholweni Clinic	Clinic
Isilindini Clinic	Clinic
Likhetlane Clinic	Clinic
Madlangala Clinic	Clinic
Magadla Clinic	Clinic
Maluti CHC	Community Health Centre
Matatiele Comm Clinic	Clinic
Mpharane Clinic	Clinic
Mt Hargreaves Clinic	Clinic
Mvenyane Clinic	Clinic
Mzongwana Clinic	Clinic
Ntlola Clinic	Clinic
Nyaniso Clinic	Clinic
Paballong Clinic	Clinic
Queen's Mercy Clinic	Clinic
Rolweni Clinic	Clinic
Shepherds Hope Clinic	Clinic
Thabachicha Clinic	Clinic
Umtumase Clinic	Clinic
Amadiba Clinic	Clinic
Amandengane Clinic	Clinic
Amantshangase Clinic	Clinic



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

Baleni Clinic	Clinic
Daliwonga Clinic	Clinic
Greenville Gateway	Clinic
Hlamandana Clinic	Clinic
Imizizi Clinic	Clinic
Isikelo Clinic	Clinic
Kanyayo (Bizana) Clinic	Clinic
Makwantini Clinic	Clinic
Malongwana Clinic	Clinic
Meje Clinic	Clinic
Mfundambini Clinic	Clinic
Mngungu Clinic	Clinic
Mpetsheni Clinic	Clinic
Ndela Clinic	Clinic
Ntlenzi Clinic	Clinic
Qasa Clinic	Clinic
Qobo Clinic	Clinic
St Patrick's Gateway	Clinic
Tsawana Clinic	Clinic
Dungu Clinic	Clinic
Matubeni Clinic	Clinic
Mfundisweni Clinic	Clinic
Mnceba Clinic	Clinic
Ndawenzima Clinic	Clinic



Province of the

EASTERN CAPE

HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

Ntshentshe Clinic	Clinic
Qaqa Clinic	Clinic
Sebeni Clinic	Clinic
Sigidi Clinic	Clinic
Tabankulu CHC	Community Health Centre
Zulu Clinic	Clinic
Cancele Clinic	Clinic
Dundee Clinic	Clinic
Lubaleko Clinic	Clinic
Lugangeni Clinic	Clinic
Luyengweni Clinic	Clinic
Machibini Clinic (Kwab)	Clinic
Mangqamzeni Clinic	Clinic
Mapheleni Clinic	Clinic
Mhlotsheni Clinic	Clinic
Mkemane Clinic	Clinic
Mntwana Clinic	Clinic
Mpoza Clinic (Mt Frere)	Clinic
Mt Ayliff Gateway	Clinic
Mt Frere Gateway	Clinic
Mwaca Clinic	Clinic
Ntlabeni Clinic	Clinic
Ntsizwa Clinic	Clinic
Qwidlana Clinic	Clinic



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

Rode Clinic	Clinic
Tela Clinic	Clinic
Tshungwana Clinic	Clinic
Amabele Clinic	Clinic
Burnshill Clinic	Clinic
Cata Clinic	Clinic
Cathcart Clinic	Clinic
Cumakala 1 Clinic	Clinic
Cumakala 2 Clinic	Clinic
Daliwe Clinic	Clinic
Donnington Clinic	Clinic
Ethembeni Clinic	Clinic
Frankfort Clinic	Clinic
Gxulu Clinic	Clinic
Kati-Kati Clinic	Clinic
Kubusi Clinic	Clinic
L Zingcuka Clinic	Clinic
Lenye Clinic	Clinic
Masincedane Clinic	Clinic
Mgwali Clinic	Clinic
Ntaba ka Ndoda Clinic	Clinic
Philani Clinic (KWT)	Clinic
Rabula Clinic	Clinic
SS Gida Gateway	Clinic



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

St Matthew's Clinic	Clinic
Stutterheim Clinic	Clinic
Wartburg Clinic	Clinic
Zalara Clinic	Clinic
Cwili Clinic	Clinic
Komga Clinic	Clinic
Mooiplaas Clinic	Clinic
Soto Clinic	Clinic
Badi Clinic	Clinic
Bolotwa Clinic (Idutywa)	Clinic
Bomvana Clinic	Clinic
Fort Malan Clinic	Clinic
Gwadana Clinic	Clinic
Gwadu Clinic	Clinic
Hobeni Clinic	Clinic
Idutywa Nqabara Clinic	Clinic
Idutywa Village CHC	Community Health Centre
Jingqi Clinic	Clinic
Keti Clinic	Clinic
Kotyana Clinic	Clinic
Kwa-Mkholoza Clinic	Clinic
Lota Clinic	Clinic
Mahasana Clinic	Clinic
Melitafa Clinic	Clinic



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

Mpame Clinic	Clinic
Mpozolo Clinic	Clinic
Mqhele Clinic	Clinic
Msendo Clinic	Clinic
Nkanya Clinic	Clinic
Nqabara Clinic	Clinic
Nqabeni Clinic	Clinic
Nqadu Clinic (Mbhlashe)	Clinic
Nyhwara Clinic	Clinic
Qwaninga Clinic	Clinic
Soga Clinic	Clinic
Sundwana Clinic	Clinic
Taleni Clinic	Clinic
Vukukhanye Gateway	Clinic
Willowvale CHC	Community Health Centre
Xhora CHC	Community Health Centre
Butterworth Gateway	Clinic
CL Bikitsha Clinic	Clinic
Gcaleka Clinic	Clinic
Gqunqe Clinic	Clinic
Grainvalley Clinic	Clinic
Hebe-Hebe Clinic	Clinic
Highview Clinic	Clinic
Ibika Clinic	Clinic



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

Kotana Clinic	Clinic
Macibe Clinic	Clinic
Mgcwe Clinic	Clinic
Mnyibashe Clinic	Clinic
Mpukane Clinic	Clinic
Mqambeli Clinic	Clinic
Ncizele Clinic	Clinic
Ndabakazi Clinic	Clinic
Ngqusi Clinic	Clinic
Nozuko Clinic	Clinic
Nqamakwe CHC	Community Health Centre
Nqancule Clinic	Clinic
Ntseshe Clinic	Clinic
Qina Clinic	Clinic
Qolora-By-Sea Clinic	Clinic
Springs Clinic	Clinic
Tafalofefe Gateway	Clinic
Tanga Clinic	Clinic
Tutura Clinic	Clinic
Tyali Clinic	Clinic
Zazulwana Clinic	Clinic
Bhele Clinic	Clinic
Glenmore Clinic	Clinic
Gwabeni Clinic	Clinic



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

Hamburg Clinic	Clinic
Horton Clinic	Clinic
Jaji Clinic	Clinic
Jama Clinic	Clinic
Matomela Clinic	Clinic
Mtombe Clinic	Clinic
Mtyholo Clinic	Clinic
Ndwayana Clinic	Clinic
Ngqwele Clinic	Clinic
Nier Clinic	Clinic
Nompumelelo Gateway	Clinic
Norah Clinic	Clinic
Peddie Ext Clinic	Clinic
Pikholi Clinic	Clinic
Punzana Clinic	Clinic
Qeto Clinic	Clinic
R Mbelekana Clinic	Clinic
Tyata Clinic	Clinic
Wesley Clinic	Clinic
A Mandla Clinic	Clinic
Adelaide Gateway	Clinic
Amathole Basin Clinic	Clinic
Balfour Clinic	Clinic
Bedford Clinic	Clinic



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

List of Fixed PHC Facilities	
Bezuidenhoutville Clinic	Clinic
Debe Nek Clinic	Clinic
Fort Beaufort Gateway	Clinic
Gilton Clinic	Clinic
Gxwederha Clinic	Clinic
Healdtown Clinic	Clinic
Hillside Clinic (Nkon)	Clinic
Kolomana Clinic	Clinic
L Regu Clinic	Clinic
Lulama Kama Clinic	Clinic
Melani Clinic	Clinic
Mgwalana Clinic	Clinic
Middledrift CHC	Community Health Centre
Msobomvu Clinic	Clinic
Mxhelo Clinic	Clinic
Mzamomhle Clinic (Bed)	Clinic
N Makhenyane Clinic	Clinic
Newtown Clinic	Clinic
Njwaxa Clinic	Clinic
Perksdale Clinic	Clinic
Qibira Clinic	Clinic
Rwarwa Clinic	Clinic
Seymour Clinic	Clinic
Sheshegu Clinic	Clinic



Province of the

EASTERN CAPE

HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

Thozamile Madakana Clinic	Clinic
U Ncera Clinic	Clinic
Victoria Gateway	Clinic
War Mem Clinic	Clinic
Washington Clinic	Clinic
Zigodlo Clinic	Clinic
Zihlahleni Clinic	Clinic
Alphendale Clinic	Clinic
Amahleke Clinic	Clinic
Aspiranza Clinic	Clinic
Beacon Bay Clinic	Clinic
Berlin Clinic	Clinic
Bhisho Gateway	Clinic
Braelyn Clinic	Clinic
Braelyn Ext Clinic	Clinic
Breidbach Clinic	Clinic
Bulembu Clinic	Clinic
Cambridge Clinic	Clinic
Central Clinic (EL)	Clinic
Chris Hani Clinic	Clinic
D Village CHC	Community Health Centre
Dimbaza CHC	Community Health Centre
Drake Road Clinic	Clinic
Empilweni Gompo CHC	Community Health Centre



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

Fezeka NU 3 Clinic	Clinic
Fort Grey Clinic	Clinic
Frere Gateway	Clinic
Ginsberg Clinic	Clinic
Gomo A Ndende Clinic	Clinic
Gomo B Jwayi Clinic	Clinic
Gomo C Jabavu Clinic	Clinic
Gonubie Clinic	Clinic
Greenfields Clinic	Clinic
Grey Gateway	Clinic
Ilita Clinic	Clinic
Imidange Clinic	Clinic
Jafta Clinic	Clinic
John Dube Clinic	Clinic
Kwelera Clinic	Clinic
Luyolo NU 9 Clinic	Clinic
Masakhane Clinic (Zwe)	Clinic
Masele Clinic	Clinic
Masiphile Clinic	Clinic
Mdingi Clinic	Clinic
Mncotsho Clinic	Clinic
Moore Street Clinic	Clinic
Mpongo Clinic	Clinic
Mt Coke CHC	Community Health Centre



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

Mxalanga Clinic	Clinic
Ncera Clinic	Clinic
Ndevana Clinic	Clinic
Needs Camp Clinic	Clinic
Newlands Clinic	Clinic
Nobuhle NU 8 Clinic	Clinic
Noncampa Clinic	Clinic
Nontyatyambo CHC	Community Health Centre
NU 12 Clinic	Clinic
NU 13 Clinic	Clinic
NU 16 Clinic	Clinic
NU 17 Clinic	Clinic
Openshaw Clinic	Clinic
Pakamisa Clinic	Clinic
Peelton Clinic	Clinic
Pefferville Clinic	Clinic
Petros Jobane Clinic	Clinic
Philani NU 1 Clinic	Clinic
Pirie Clinic	Clinic
Potsdam Clinic	Clinic
Qurhu Clinic	Clinic
Shornville Clinic	Clinic
Sinebhongo Clinic	Clinic
Sweetwaters Clinic	Clinic



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

Tamara Clinic	Clinic
Tembisa NU 7 Clinic	Clinic
Thembalethu Clinic (Buff)	Clinic
Tshabo Clinic	Clinic
Tshatshu Clinic	Clinic
Twecu Clinic	Clinic
Tyutyu Clinic	Clinic
Tyutyu Village Clinic	Clinic
Welcomewood Clinic	Clinic
Zanempilo Clinic (EL)	Clinic
Zanempilo Clinic (Zwel)	Clinic
Zikhova Clinic	Clinic
Zingisa NU 5 Clinic	Clinic
Zwelitsha Zone 5 Clinic	Clinic
Agnes Rest Clinic	Clinic
Bengu Clinic (Emala)	Clinic
Boomplaas Clinic	Clinic
Dordrecht Clinic	Clinic
Guba Clinic	Clinic
Hlala Uphilile Clinic	Clinic
Lanti Clinic	Clinic
Machubeni Clinic	Clinic
Maqashu Clinic	Clinic
Matyantya Clinic	Clinic



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

List of Fixed PHC Facilities	
Mhlanga Clinic	Clinic
Mkapusi Clinic	Clinic
Mt Arthur Clinic	Clinic
Ndonga Clinic	Clinic
Ngonyama CHC	Community Health Centre
Nompumelelo Clinic	Clinic
Philani Clinic (Ema)	Clinic
Qoqodala Clinic	Clinic
Queen Nonesi Clinic	Clinic
Rodana Clinic	Clinic
Rwantsana Clinic	Clinic
Swartwater Clinic	Clinic
Tsembeyi Clinic	Clinic
Vaalbank Clinic	Clinic
Xonxa Clinic	Clinic
All Saints Gateway	Clinic
Bokleni Clinic	Clinic
Clarkebury Clinic	Clinic
Cwecweni Clinic	Clinic
Elucwecwe Clinic	Clinic
Eluhewini Clinic	Clinic
Gqaga Clinic	Clinic
Gubenxa Clinic	Clinic
Lahlangubo Clinic (Ngcobo)	Clinic



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

Manzana Clinic	Clinic
Mdanjewa Clinic	Clinic
Mgudu Clinic	Clinic
Mhlopekazi Clinic	Clinic
Mjanyana Clinic	Clinic
Mnyolo Clinic	Clinic
Ngcobo CHC	Community Health Centre
Nkwenkwanza Clinic	Clinic
Ntsimba Clinic	Clinic
Qebe Clinic	Clinic
Qumanco Clinic	Clinic
Sinqumeni Clinic	Clinic
Tora Clinic	Clinic
Z Dalasile CHC	Community Health Centre
Zabasa Clinic	Clinic
Zadungeni Clinic	Clinic
Bacclesfarm Clinic	Clinic
Cimezile Clinic	Clinic
Didimana Clinic	Clinic
Ekuphumleni Clinic	Clinic
Eluxolweni Clinic	Clinic
Engojini Clinic	Clinic
Ezibeleni Clinic	Clinic
Fransbury Clinic	Clinic



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

Gardens Clinic	Clinic
Gwatyu Clinic	Clinic
Hackney Clinic	Clinic
Haytor Clinic	Clinic
Hofmeyer Clinic	Clinic
Hukuwa Clinic	Clinic
Ilinge Clinic	Clinic
Kamastone Clinic	Clinic
KB Siswana Clinic	Clinic
Kleinbulhoek Clinic	Clinic
L Ngcana Clinic	Clinic
Lahlangubo Clinic (Qtown)	Clinic
Lesseyton Clinic	Clinic
Machibini Clinic (Qtown)	Clinic
Masakhe Clinic	Clinic
Mitford Clinic	Clinic
Molteno Clinic	Clinic
Nceduluntu Clinic	Clinic
New Rest Clinic	Clinic
Nomonde Clinic	Clinic
Nomzamo CHC	Community Health Centre
Oxton Clinic	Clinic
Parkvale Clinic	Clinic
Philani Clinic (Queen)	Clinic



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

Pricesdale Clinic	Clinic
Rocklands Clinic	Clinic
Sada Clinic	Clinic
Shiloh Clinic	Clinic
Springrove Clinic	Clinic
Sterkstroom Clinic	Clinic
Tarkastad Clinic	Clinic
Tentergate Clinic	Clinic
Thornhill CHC	Community Health Centre
Tsitsikamma Clinic	Clinic
Tylden Clinic	Clinic
Whittlesea CHC	Community Health Centre
Yonda Clinic	Clinic
Zingquthu Clinic	Clinic
Zola Clinic	Clinic
Zweledinga Clinic	Clinic
Banzi Clinic	Clinic
Bilatye Clinic	Clinic
Bolotwa Clinic (Cofim)	Clinic
Gqogqora Clinic	Clinic
Isikhoba Clinic	Clinic
Khuze Clinic	Clinic
Ku Bengu Clinic	Clinic
Kuyasa CHC	Community Health Centre



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

L Mncuncuzo Clinic	Clinic
Lower Seplan Clinic	Clinic
Lubisi Clinic	Clinic
Luthuli Clinic	Clinic
Magwala Clinic	Clinic
Mahlubini Clinic	Clinic
Mawusheni Clinic	Clinic
Mbulukweza Clinic	Clinic
Mcambalala Clinic	Clinic
Mtingwevu Clinic	Clinic
Ncora Clinic	Clinic
Ngceza Clinic	Clinic
Ngqwaru Clinic	Clinic
Ngxabangu Clinic	Clinic
Nququ Clinic	Clinic
Ntshingeni Clinic	Clinic
Ntsitho Clinic	Clinic
Plumstead Clinic	Clinic
Qamata Clinic	Clinic
Qitsi Clinic	Clinic
Qombolo Clinic	Clinic
Qumanco J Tribal Clinic	Clinic
Qwilqwili Clinic	Clinic
Sabalele Clinic	Clinic



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

St Mark's Clinic	Clinic
Tsakana Clinic	Clinic
Tsomo Village Clinic	Clinic
U Mncuncuzo Clinic	Clinic
Xume Clinic	Clinic
Baroda Clinic	Clinic
Fish River Clinic	Clinic
High Street Clinic	Clinic
Kwanonzame New Clinic	Clinic
Kwanonzame Old Clinic	Clinic
Lingelihle Clinic	Clinic
Michauddal Clinic	Clinic
Middelburg Clinic	Clinic
Midros Clinic	Clinic
Philani Clinic (Crad)	Clinic
Askeaton Clinic	Clinic
Beestekraal Clinic	Clinic
Elliot Clinic	Clinic
Manzimahle Clinic	Clinic
Mcewula Clinic	Clinic
Mhlwazi Clinic	Clinic
Ncedolwethu Clinic	Clinic
Nyalasa Clinic	Clinic
Qhiba Clinic	Clinic



Province of the

EASTERN CAPE

HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

Sifonondile Clinic	Clinic
Tembelihle Clinic	Clinic
Thembalethu Clinic (Sakhis)	Clinic
Tsengiwe Clinic	Clinic
U Lafuta Clinic	Clinic
Bethania Clinic	Clinic
Empilisweni Clinic	Clinic
Gqaqhala Clinic	Clinic
Hlangalane Clinic	Clinic
Hlankomo Clinic	Clinic
Katkop Clinic	Clinic
Kungisizwe Clinic	Clinic
Lower Tsitsana Clinic	Clinic
Maclear Clinic	Clinic
Mangoloaneng Clinic	Clinic
Mqokolweni Clinic	Clinic
Ncembu Clinic	Clinic
Ngxaza Clinic	Clinic
Queen Noti Clinic	Clinic
Seqhobong Clinic	Clinic
Sonwabile Clinic	Clinic
St Augustine's Clinic	Clinic
T Bequest Gateway (Elu)	Clinic
Ugie Clinic	Clinic



Province of the

EASTERN CAPE

HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

Ulundi Clinic	Clinic
Umnga Flats Clinic	Clinic
Bensonvale Clinic	Clinic
Bluegums Clinic	Clinic
Esilindini Clinic	Clinic
Herschel Clinic	Clinic
Hillside Clinic (Senqu)	Clinic
Hlomendlini Clinic	Clinic
Macacuma Clinic	Clinic
Masibulele Clinic	Clinic
Musong Clinic	Clinic
Ndofela Clinic	Clinic
Palmietfontein Clinic	Clinic
Pelandaba Clinic	Clinic
Robert Mjobo Clinic	Clinic
Sonwabo Zandile Clinic	Clinic
St Michael's Clinic	Clinic
Sterkspruit Town Clinic	Clinic
Sunduza Clinic	Clinic
Umlamli Gateway	Clinic
Wittebergen Clinic	Clinic
Zenethemba Clinic	Clinic
Aliwal North Block H Clinic	Clinic
Burgersdorp Clinic	Clinic



Province of the

EASTERN CAPE

HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

Eureka Clinic	Clinic
Hilton Clinic	Clinic
Jamestown Clinic	Clinic
Khayamnandi Clinic	Clinic
Maletswai Clinic	Clinic
Mzamomhle Clinic (Alb)	Clinic
Poly Clinic	Clinic
Thembisa Clinic	Clinic
Venterstad Clinic	Clinic
Ikamvelihle Clinic	Clinic
Kwamagxaki Clinic	Clinic
Kwazakhele CHC	Community Health Centre
Kwazakhele Clinic	Clinic
Lunga Kobese Clinic	Clinic
Max Madlingozi Clinic	Clinic
Motherwell CHC	Community Health Centre
Motherwell NU 11 Clinic	Clinic
Motherwell NU 2 Clinic	Clinic
Motherwell NU 8 Clinic	Clinic
N Brighton Clinic	Clinic
Soweto Clinic	Clinic
Thanduxolo Clinic	Clinic
Tshangana Clinic	Clinic
Veeplaas Clinic	Clinic



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

Wells Estate Clinic	Clinic
Zwide Clinic	Clinic
Du Preez Street Clinic	Clinic
Edamini Clinic	Clinic
Gustav Lamour Clinic	Clinic
Isolomzi Clinic	Clinic
Joe Slovo Clinic	Clinic
L Bam CHC	Community Health Centre
Lukhanyo Clinic	Clinic
Mabandla Clinic	Clinic
Masakhane Clinic (NMMM)	Clinic
Middle Street Clinic	Clinic
Nomangesi Jayiya Clinic	Clinic
Park Centre Clinic	Clinic
Rosedale CHC	Community Health Centre
Silvertown Clinic	Clinic
Algoa Park Clinic	Clinic
Booysens Park Clinic	Clinic
Central CHC	Community Health Centre
Central Clinic (PE)	Clinic
Chatty Clinic	Clinic
Gelvandale Clinic	Clinic
Govan Mbeki Clinic	Clinic
Gqebera CHC	Community Health Centre



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

Helenvale Clinic	Clinic
Korsten CHC	Community Health Centre
Kwadwesi Clinic	Clinic
L Grange Clinic	Clinic
Missionvale Clinic	Clinic
New Brighton CHC	Community Health Centre
Schauderville Clinic	Clinic
Walmer 14th Clinic	Clinic
West End CHC	Community Health Centre
Bala Clinic	Clinic
Bodweni Clinic	Clinic
Flagstaff Clinic	Clinic
Goso Forest Clinic	Clinic
Holy Cross Gateway	Clinic
Khanyayo (H Cross) Clinic	Clinic
KTC Clinic	Clinic
Lusikisiki Village Clinic (Qauk)	Clinic
Magwa Clinic	Clinic
Malangeni Clinic	Clinic
Mantlaneni Clinic	Clinic
Mbadango Clinic	Clinic
Mbotyi Clinic	Clinic
Mpoza Clinic (Lusi)	Clinic
Nkozo Clinic	Clinic



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

Palmerton Clinic	Clinic
Qaukeni Clinic	Clinic
St Elizabeth's Gateway	Clinic
Xopozo Clinic	Clinic
Xurana Clinic	Clinic
Baziya CHC	Community Health Centre
Bityi Clinic	Clinic
Civic Centre Clinic (Mtha)	Clinic
Efata Clinic	Clinic
Hlabatshane Clinic	Clinic
Jalamba Clinic	Clinic
Kambi Clinic	Clinic
Lutubeni Clinic	Clinic
Mahlungulu Clinic (KSD)	Clinic
Mapuzi Clinic	Clinic
Maxwele Clinic	Clinic
Mbekweni CHC	Community Health Centre
Mpeko Clinic	Clinic
Mpindweni Clinic	Clinic
Mpunzana Clinic	Clinic
Mqanduli CHC	Community Health Centre
Mqhekezweni Clinic	Clinic
Mthatha Gateway	Clinic
Ncambele Clinic	Clinic



List of Fixed PHC Facilities

Ndibela Clinic	Clinic
Ngangelizwe CHC	Community Health Centre
Ngcengane Clinic	Clinic
Ngcwanguba CHC	Community Health Centre
Ngqungqu Clinic	Clinic
Ngqwarha Clinic	Clinic
Ngwenya Clinic	Clinic
Nosekeni Nongaphi M Clinic	Clinic
Nqwathi Clinic	Clinic
Ntlangaza Clinic	Clinic
Ntshabeni Clinic	Clinic
Ntshele Clinic	Clinic
Nzulwini Clinic	Clinic
Phakamile Clinic	Clinic
Qokolweni Clinic	Clinic
Qunu Clinic	Clinic
Sangoni Clinic	Clinic
Sitebe Clinic	Clinic
SOS Clinic	Clinic
Stanford Terrace Clinic	Clinic
Tabase Clinic	Clinic
Tshezi Clinic	Clinic
Tyelbana Clinic	Clinic
U Xongora Clinic	Clinic



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

Wilo Clinic	Clinic
Xhwili Clinic	Clinic
Zidindi Clinic	Clinic
Zitatele Clinic	Clinic
Zitulele Gateway	Clinic
Zwelebhunga Clinic	Clinic
Zwelichumile Clinic	Clinic
Caba Clinic	Clinic
Ezingcuka Clinic	Clinic
Gura Clinic	Clinic
Kalankomo Clinic	Clinic
L Gungululu Clinic	Clinic
Langeni Clinic	Clinic
Lotana Clinic	Clinic
Mahlungulu Clinic (Mhlo)	Clinic
Mbalisweni Clinic	Clinic
Mbokotwana Clinic	Clinic
Mdeni Clinic	Clinic
Mdyobe Clinic	Clinic
Mhlahlane Clinic	Clinic
Mhlakulo CHC	Community Health Centre
Mjika Clinic	Clinic
N Knight Gateway	Clinic
Ngwemnyama Clinic	Clinic



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

Nxotwe Clinic	Clinic
Qanqu Clinic	Clinic
Qolombane Clinic (Qum)	Clinic
Qumbu CHC	Community Health Centre
Shawbury Clinic	Clinic
Sidwadweni Clinic	Clinic
St Lucy's Gateway	Clinic
Tina Falls Clinic	Clinic
Tsilitwa Clinic	Clinic
Tsolo Clinic	Clinic
Buntingville Clinic	Clinic
Canzibe Gateway	Clinic
Cwele Clinic	Clinic
Double Falls Clinic	Clinic
Libode Clinic	Clinic
Lujizweni Clinic	Clinic
Lwandile Clinic	Clinic
Makhotyana CHC	Community Health Centre
Malusi Clinic	Clinic
Mampandomiseni Clinic	Clinic
Mangcwanguleni Clinic	Clinic
Maqanyeni Clinic	Clinic
Mgwenyane Clinic	Clinic
Mtakatye Clinic	Clinic



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

Ndanya Clinic	Clinic
Ngcolora Clinic	Clinic
Ngqeleni Clinic	Clinic
Nkanga Clinic	Clinic
Nkanunu Clinic	Clinic
Nkumandeni Clinic	Clinic
Nolita Clinic	Clinic
Nontsikelelo Biko Clinic	Clinic
Nqanda A Clinic	Clinic
Ntapane Clinic	Clinic
Ntibane Clinic	Clinic
Nyandeni Clinic	Clinic
Old Bunting Clinic	Clinic
Pilani Clinic	Clinic
St Barnabas Gateway	Clinic
Bambisana Gateway	Clinic
Bomvini Clinic	Clinic
Buchele Clinic	Clinic
Caguba Clinic	Clinic
Gqubeni Clinic	Clinic
Isilimela Gateway	Clinic
Kohlo Clinic	Clinic
Ludalasi Clinic	Clinic
Lutshaya Clinic	Clinic



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

Majola Clinic	Clinic
Mantusini Clinic	Clinic
Mevana Clinic	Clinic
Mtambalala Clinic	Clinic
Mzintlava Clinic	Clinic
Ngcoya Clinic	Clinic
Ntafufu Clinic	Clinic
Phahlakazi Clinic	Clinic
Port St Johns CHC	Community Health Centre
Qandu Clinic	Clinic
Tombo CHC	Community Health Centre
Aeroville Clinic	Clinic
B Ngwentle Clinic	Clinic
Bhongweni Clinic	Clinic
Gracey Clinic	Clinic
Union Street Clinic	Clinic
Vera Barford Clinic	Clinic
Baviaans Clinic	Clinic
Brug Straat Clinic	Clinic
Graaff-Reinet Day Hosp	Community Health Centre
Horseshoe Clinic	Clinic
Kroonvale Clinic	Clinic
Kwazamukucinga Clinic	Clinic
Masakhane Clinic (Aberdeen)	Clinic



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

Nieu-Bethesda Clinic	Clinic
Rietbron Clinic	Clinic
Umasizakhe Clinic	Clinic
Willowmore Clinic	Clinic
Wongalethu Clinic	Clinic
Andrieskraal Clinic	Clinic
Humansdorp Clinic	Clinic
Imizamo Yetho Clinic	Clinic
Kruisfontein Clinic	Clinic
Loerie Clinic	Clinic
Masakhane Clinic (Hankey)	Clinic
Pellsrus Clinic	Clinic
St Francis Bay Clinic	Clinic
Thornhill Clinic	Clinic
Weston Clinic	Clinic
Clarkson Clinic	Clinic
Joubertina CHC	Community Health Centre
Kareedouw Clinic	Clinic
Krakeel Clinic	Clinic
Louterwater Clinic	Clinic
Misgund Clinic	Clinic
Sanddrif Clinic	Clinic
Twee Riviere Clinic	Clinic
Woodlands Clinic	Clinic



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

Anglo African Str Clinic	Clinic
Joza Clinic	Clinic
Kwa-Nonzwakazi Clinic	Clinic
M Terrace Clinic	Clinic
NG Dlukulu Clinic	Clinic
Raglan Road Clinic	Clinic
Raymond Mhlaba Clinic	Clinic
Settlers Day Hosp	Community Health Centre
Virginia Shumane Clinic	Clinic
Alexandria Clinic	Clinic
Kenton-On-Sea Clinic	Clinic
Kwa-Nonqubela Clinic	Clinic
Marselle Clinic	Clinic
Nkwenkwezi Clinic	Clinic
Nolukhanyo Clinic	Clinic
P Alfred Clinic	Clinic
Pal 1 Clinic	Clinic
Pal 2 Clinic	Clinic
Station Hill Clinic	Clinic
Addo Clinic	Clinic
Bergsig Clinic	Clinic
Kirkwood Clinic	Clinic
Kwazenzele Clinic	Clinic
Lukhanyiso Clinic	Clinic



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

List of Fixed PHC Facilities

Moses Mabida Clinic	Clinic
---------------------	--------



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

ISIHLOMELO A – IFOMU 2

IFOMU 2
ISICELO SOKUFIKELELA KWIREKHODI
[Ummiselo 7.]

Phawula:

1. *Ubungqina bokuzazisa kufuneka buqhotyoshelwe ngumceli.*
2. *Ukuba izicelo zenziwe egameni lomnye umntu, ubungqina belo gunya, mabuqhotyoshelwe kule fomu.*

TO: USekela Gosa woLwazi

(Idilesi)

Idilesi yemeyile:

Inombolo

yeFaksi:



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

Phawula ngo "X"

Isicelo senziwa egameni lam.

Isicelo senziwa egameni lomnye umntu.

INKCUKACHA ZOMNTU				
Amagama apheleleyo:				
Inombolo yesazisi:				
Isikhundla osenza kuso isicelo (xa sisenziwa egameni lomnye umntu):				
Idilesi yeposi:				
Idilesi yesitrato:				
Idilesi yemeyile:				
Inombolo zoqhagamshelwano:	Ucingo. (B):		Ifaksi:	
	Iselula:			
Amagama apheleleyo alowo ufakelwa isicelo (ukuba ukhona):				



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

Inombolo yesazisi:			
Idilesi yeposi:			
Idilesi yesitrato:			
Idilesi yemeyile:			
linombolo zoqhagamshelwano:	Ucingo. (B):		Ifaksi
	Iselula:		
IINKCUKACHA ZEREKHODI ECELWAYO			
Nika iinkcukacha ezipheleleyo zerekhodi ocela ukuba ufilelele kulo, kubandakanya nenombolo yesalathiso ukuba uayazi, ukwenzela ukuba irekhodi elo lifumanek. (Ukuba isithuba osinikiwego asonelanga, nceda uqhubeke kwiphepha elahlukileyo uze uliqhoboshele kule fomu. Onke amaphepha ongezelwego makatyikitywe).			
Inkcazelo yerekhodi okanye yendawo efanelekileyo ekwirekhodi:			



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

Inombolo yesalathiso, ukuba iyafumaneka:	
Naziphi ezinye iinkcukacha zerekhodi:	
UHLOBO LWEREKHODI (Phawula ibhokisi efanelekileyo ngo "X")	
Irehodi libhaliwe okanye liprintiwe	
Irehodi linemifanekiso ebonakalayo (oku kubandakanya iifoto, izilayidi, ukurekhodwa kwevidiyo, imifanekiso eyenziwe yikhompyuter, imizobo, njl).	
Ingxelo inamagama arekhodiweyo okanye ulwazi olunophinda luveliswe ngesandi	
Irehodi ligcinwe kwikhompyuter okanye kwi-elektroniki, okanye kwifomu efundeka ngomatshini	



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

IFOMU YOFIKELELA
(Phawula ibhokisi efanelekileyo ngo "X")

Ikopi eprintiwego yerekhodi (kubandakanya iikopi zayo nayiphi na imifanekiso, ukukhutshelwa kanye nolwazi olugcinwe kwikhompyuter okanye kwifom ye-elektroniki okanye efundeka ngomatshini)	
Ukubhalwa okanye ukuprintwa kwemifanekiso ebonakalayo (oku kubandakanya iifoto, izilayidi, ukurekhodwa kwevidiyo, imifanekiso eyenziwe yikhompyuter, imizobo, njl.	
Ukukhutshelwa kwengoma (ebhaliwego okanye eprintiwego)	
Ikopi yerekhodi kwi-flash drive (kubandakanya imifanekiso ebonakalayo kanye neengoma ezivakalayo)	
Ikopi yerekhodi kwi-compact disc drive (kubandakanya imifanekiso ebonakalayo kanye neengoma ezivakalayo)	
Ikopi yerekhodi egcinwe kwi-cloud storage server	

INDLELA YOKUFIKELELA
(Phawula ibhokisi efanelekileyo ngo "X")

Ukuhlolwa kwerekhodi kwidilesi ebhalisiwego yequmrhu likarhulumente (kubandakanya ukumamela amagama arekhodiwego, ulwazi olunokuphinda lueliswe ngesandi, okanye ulwazi olugcinwe kwikhompyuter okanye ngendlela efundeka ngomatshini)	
linkonzo zeposi kwidilesi yeposi	
linkonzo zeposi kwidilesi yesitalato	
Inkonzo yekhoriya kwidilesi yesitalo	
Inkangeleko yowlazi kwifomathi ebhaliwego okanye eprintiwego (kubandakanya imibhalo ekhutshelwego)	



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

Imeyile yolwazi (kubandakanya iingoma xa kunokwenzeka)	
Isabelo se-cloud / ukuhanjiswa kwefayile	
Ulwimi olukhethiweyo: (Qaphela ukuba ingxelo egciniweyo ayifumaneki ngolwimi olukhethayo, ukufikelela kunganikezwa ngolwimi irekhodi efumaneka ngalo)	

IINKCUKACHA ZELUNGELO OZAKULISEBENZISWA OKANYE OZAKULIKHUSELA

Ukuba indawo enikiweyo ayonelanga, nceda uqhubeka kwiphepha elahlukileyo uze uliqhoboshele kule Fomu. Umfaki-sicelo kufuneka asayine onke amaphepha ongezelelweyo.

Chaza ukuba leliphi ilungelo ekufuneka lisetyenziswe okanye likhuselwe:	
Chaza ukuba kutheni irekhodi eceliweyo ifuneka ekusebenziseni okanye ekukhuseleni eli lungelo lingentla:	

UMRHUMO



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

- a) Umrhumo wesicelo kufuneka uhlawulwe phambi kokuba isicelo siqwalaselwe.
- b) Uya kwazisa mali sokufikelela ekufuneka usihlawule.
- c) Umrhumo ohlawulelwa ukufikelela kwirekhodi uxhomekeke kuhlobo ufiukelelo olufunwa ngalo kunye nexesha elifunekayo lokuphanda nokulungisa ingxelo.
- d) Ukuba unelungelo lokungahlawuliswa nawuphi na umrhumo, nceda uchaze isizathu soko.

Isizathu:	



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

Uya kwazisa ngokubhalelwa ukuba isicelo sakho sivunyiwe okanye saliwe na, kwaye ukuba ngaba sivunyiwe uyakwazisa kwangeendleko ezinxulumene nesicelo sakho, ukuba zikhona. Nceda ubonise indlela oyikhethayo yembalelwano:

Idilesi yeposi	Ifaksi	Unxibelelwano nge-eletronikhi (Nceda ucacise)

Ityikityelwe _____ ngomhla _____ nyanga _____ 20 _____

Umtiyikityo womfaki-sicelo / womntu owenzelwa isicelo

YOKUSETYENZISWA NGOKUSESIKWENI

Inombolo yerefurensi:	
Isicelo samkelwe ngu: (chaza isikhundla, igama nefani kaSekela Gosa loLwazi)	
Umhla wokufunyanwa:	
Imirhumo yokufikelela:	
Idiphozithi (ukuba ikho)	



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

.....
Umtiyikito weSekela Gosa lolwazi



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

ISIHLOMELO B - IFOMU 3

IFOMU 3

ISIPHUMO SESICELO NEMIRHUMO EHLAWULWAYO

[[Ummiselo 8.](#)]

Qaphela:

1. *Ukuba isicelo sakho samkelwe*
 - (a) *isixa sedipozithi, (ukuba sikhona), sihlawulwa ngaphambi kokuba isicelo sakho siqwalaselwe; kwaye*
 - (b) *irekhodi eliceliweyo / ingxene yerehodi iyakukhutshwa kuphela xa kufunyenwe ubungqina bentlawulo ngokupheleleyo.*
2. *Nceda usebenzise inombolo yerefurensi engezantsi kuzo zonke imbalelwano yexa elizayo.*

KU:

Isicelo sakho, sangomhla _____, sibhekisa

1. Ucele:

Ukuhlola iinkcukacha kwidilesi ebhalisiweyo yoluntu (kubandakanya ukumamela amagama arekhodiweyo, ulwazi olunokueliswa kwakhona ngesandi, okanye ulwazi olugcinwe kwikhompyuter okanye kwifomu ye-elektroniki okanye efundeka ngomatshini) simahla. Uyacelwa ukuba wenze idinga lokuhlola ulwazi kunye nokuzisa le Fomu. Ukuba ufun



Province of the **EASTERN CAPE** HEALTH

naluphi na uhlobo lokuvveliswa kwakhona kolu lwazi, uya kuba noxanduva lokuhlawula umrhumo ochazwe kwisiHlomelo B seMigaqo.

OKANYE

2. Ucele:

Ikopi eprintiwego yowlazi (kubandakanya iikopi zayo nayiphi na imifanekiso, ukukhutshelwa kanye nolwazi olugcinwe kwikhompyuter okanye kwifomathini efundeka ngomatshini)

Ukubhalwa okanye ukuprintwa kwemifanekiso ebonakalayo (oku kubandakanya iifoto, izilayidi, ukurekhodwa kwevidiyo, imifanekiso eyenziwe yikhompyuter, imizobo, njl.)

Ukukhutshelwa kwengoma (ebhaliwego okanye eprintiwego)

Ikopi yowlazi kwi-flash drive (kubandakanya imifanekiso ebonakalayo kanye neengoma ezivakalayo)

Ikopi yowlazi kwi-compact disc drive (kubandakanya imifanekiso ebonakalayo kanye neengoma ezivakalayo)

Ikopi yerekhodi egcinwe kwiseva ye-cloud

3. Mayingeniswe:

Iinkonzo zeposi kwidilesi yeposi

Iinkonzo zeposi kwidilesi yesitalato

Inkonzo yekhuriya kwidilesi yesitalato

Inkangeleko yowlazi kwifomathi ebhaliwego okanye eprintiwego (kubandakanya imibhalo ekhutshelwego)

Imeyile yowlazi (kubandakanya iingoma xa kunokwenzeka)

Isabelo seCloud/ ukuhanjiswa kfayile

Ulwimi olukhethiweyo: (Qaphela ukuba ingxelo egciniwego ayifumaneki ngolwimi olukhethayo, ukufikelela kunganikwa ngolwimi irekhodi efumaneka ngalo)



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

--

Nceda qaphele ukuba isicelo sakho:

Sivunyiwe

Saliwe, ngenxa yezi zizathu
zilandelayo:

**4. Imirhumo ehlawulwayo malunga nesicelo
sakho:**

Uluhlu
Ifotokopi
Ikopi eprintiweyo
Ngekopi nganye efundeka kwifomu ekwi:
(i) Iflash Drive
Iya kukhutshwa ngumfaki-sicelo



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

(ii) ICompact Disc Ukuba ikhutshwa ngumfaki-sicelo Ukuba inikwe lowo ufaka isicelo
Ngokukhutshewa kwemifanekiso ebonakalayo kwiphepha elingu-A4 kwiphepha ngalinye
Ikopi yemifanekiso ebonakalayo
Ukukhutshewa kwerekhodi ye-audio, ngokobungakanani be-A4
Ngekopi nganye yengxelo erekhodiweyo (i) IFlash Drive Iya kukhutshwa ngumfaki-sicelo (ii) ICompact Disc Iya kukhutshwa ngumfaki-sicelo Ukuba inikwe lowo ufaka isicelo
Iposi, imeyile okanye naluphi na uhambiso nge-elektroniki:
ISIXA:

5. Idipozithi ehlawulwayo (ukuba ukhangelo lungaphezu kweeyure ezintandathu):

Ewe

Iiyure zokukhangela	
------------------------	--

Imali kufuneka ihlawulwe kule akhawunti yeBhanki ilandelayo: Igama leBhanki:



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

Igama lomnini-akhawunti:

Department of Health

Uhlobo lweakhawunti:

41-0021-5080

Inombolo ye-

akhawunti: 41-0021-

5080

Ikhawudi yeSebe:

ABS EC PUBL

SECTOR

632005

Inombolo

yeRefurensi:

Ngenisa ubungqina bentlawulo ku:

Ityikityelwe _____ ngomhla _____ nyanga _____ 20 _____

USekela Gosa woLwazi



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

ISIHLOMELO C- IMIRHUMO

**ISIHLOMELO B
IMIRHUMO**

Imirhumo kumaZiko kaRhulumente

Uluhlu	Inkcazelو	uMrhumo
1.	Umrhumo wesicelo ohlawulwa ngumfaki-sicelo ngamnye	R100.00
2.	Ifotokopi yephepha eliyi-A4 ubukhulu	R1.50 kwiphepha ngalinye okanye inxenye yalo.
3.	Ikopi eprintiwego yephepha eliyi-A4 ubukhulu	R1.50 kwiphepha ngalinye okanye inxenye
4.	Ngekopi nganye efundeka ngendlela yekhompyutha: (i) IFlash drive (ezakhutshwa ngulowo ufaka isicelo) (ii) Icwecwe ledisk <ul style="list-style-type: none">• Ukuba likhutshwe• ngumfaki-sicelo• Ukuba likhutshwelwe ng umfaki-sicelo	R40.00 R40.00 R60.00
5.	Ngokukhutshelwa kwemifanekiso ebonakalayo kwiphepha le-A4	leNkonzo izakwenziva ngaphandle. Iya kuxhomekeka kwikoteiyishini yoMboneleli weNkonzo.
6.	Ikopi yemifanekiso ebonakalayo	
7.	Ukukhutshelwa kwengxelo ye-audio, kwiphepha eliyi-A4	R24.00
8.	Ikopi yengxelo erekodiwego kwi: (i) IFlash drive (eza kukhutshwa ngumfaki-sicelo) (ii) Icwecwe ledisk <ul style="list-style-type: none">.	R40.00 R40.00



Province of the
EASTERN CAPE
 HEALTH

	Ukuba likhutshwe ngumfaki-sicelo Ukuba likhutshwelwe umfaki- sicelo	R60.00
9.	Ukukhangela nokulungiselela irekhodi eza kutyhilwa ngeyure nganye okanye ingxene yejure, ingabalwanga iyure yokuqala, efunekayo ngokufanelekileyo kukhangelo olunjalo nolungiselelo. Ingagqithi kwixabiso elingange	R100.00 R300.00
10.	Idiphozithi: ukuba ukukhangela kudlula iiyure ezi-6	Isinye kwisithathu semali ngesicelo ngasinye kubalwa ngokwemiqathango yento 2-8.
11.	Ukuposa, imeyile okanye naluphi na olunye uhambiso nge-elektroniki	Eyona nkcitho, ukuba ikho.

**Imirhumo ngokubhekisele kumaziko
wabucala**

Uluhlu	Inkcazelو	uMrhumo
1.	Umrhumo wesicelo ohlawulwa ngumceli	R140.00
2.	Ifotokopi / ikopi eprintiwego emnyama nemhlophe ebukhulu buyi-A4	R2.00 kwiphepha ngalinye okanye inxene yayo.
3.	Ikopi eprintiwego yephepha eliyi- A4 ubukhulu	R2.00 kwiphepha ngalinye okanye inxene yayo.
4.	Ngekopi nganye efundeka ngendlela yekhompyutha: (iii) IFlash drive (eza kukhutshwa ngumfaki- sicelo) (iv) Iwecwe ledisk Ukuba likhutshwe ngumfaki-sicelo Ukuba likhutshwelwe umfaki- sicelo	R40.00 R40.00 R60.00
5.	Ngokukhutshelwa kwemifanekiso ebonakalayo kwiphepha le- A4.	IeNkonzo izakwensiwa ngaphandle. Iya kuxhomekeka kwikoteiyishini yoMboneleli weNkonzo
6.	Ikopi yemifanekiso ebonakalayo	



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

7.	Ukukhutshela kwengxelo erekhodwayo, kwpiphepha eliyi-A4 kwpiphepha	R24.00
8.	Ikopi yengxelo erekhodiwego kwi: (v) IFlash drive (eza kukhutshwa ngumfaki-sicelo) (vi) Iwecwe ledisk · Ukuba likhutshwe ngumfaki-sicelo · Ukuba likhutshwelwe umfaki-sicelo	R40.00 R40.00 R60.00
9.	Ukukhangela nokulungiselela irekhodi ezakutyhilwa ngeyure nganye okanye ingxene yeuvre, kungabalwanga iyure yokuqala, efunekayo ukukhangelo nolungiselela. Ingaggithi kwixabiso elingange	R145.00 R435.00
10.	Idepozithi: Ukuba ukukhangela kudlula iiyure ezi-6	Isinye kwisithathu semali ngesicelo ngasinye kubalwa ngokwemiqathango yento 2-8
11.	Ukuposa, imeyile okanye naluphi na olunye ugqithiselo ngekhompyutha	Eyona nkcitho , ukuba ikhona.



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

ISIHLOMELO D - ISIBHENO SANGAPHAKATHI

IFOMU 4

UKUFAKWA KWESIBHENO SANGAPHAKATHI

[[Ummiselo 9.](#).]

Inombolo yerefurensi: _____

IINKCUKACHA ZEZIKO LOLUNTU				
Igama leziko loluntu:				
Igama nefani kaSekela Gosa woLwazi:				
IINKCUKACHA ZOMKHALAZI OFAKA ISIBHENO SANGAPHAKATHI				
Amagama apheleleyo:				
Inombolo yesazisi:				
Idilesi yeposi:				
Iinombolo zoqhagamshelwano:	Ucingo. (B):		IFaksi:	
	Iselula:			
Idilesi yemeyile:				
Ngaba isibheno sangaphakathi sifakwa egameni lomnye umntu?	Ewe		Hayi	
Ukuba impendulo ngu-"ewe", isikhundla eso ufaka kuso isibheno sangaphakathi egameni lomnye umntu: (Ubungqina besikhundla esifakwa phantsi kwaso isibheno, ukuba sikhona, masiqhotyoshelwe.)				



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

IINKCUKACHA ZOMNTU OFAKWA ISIBHENO SANGAPHAKATHI (Ukuba sifakwe ngumntu wesithathu)				
Amagama apheleleyo:				
Inombolo yesazisi:				
Idilesi yeposi:				
Iinombolo zoqhagamshelwano:	Ucingo. (B):		IFaksi:	
	Iselula:			
Idilesi yemeyile:				
ISIZATHU SOKUBA ISIBHENO SANGAPHAKATHI SIFAKWE (phawula ibhokisi efanelekileyo ngo "X")				
Ukwaliwa kwenicelo sofikelelo:				
Isiggibo malunga nemirhumo emiselwego ngokwecandelo lama-22 loMthetho:				
Isiggibo malunga nokwandiswa kwexesha ekufuneka kusetyenzwe ngalo ngokwenicelo ngokwecandelo lama-26 (1) loMthetho:				
Isiggibo ngokwesiqendu 29 (3) soMthetho sokwala ukufikelela ngohlobo olucelwe ngumceli:				
Isiggibo sokuvuma isicelo sokufikelela:				
IZIZATHU ZESIBHENO (Ukuba isithuba osinikiwego asonelanga, nceda uqhubeke kwiphepha elahlukileyo uze uliqhoboshele kule fomu, onke amaphepha ongezelelwego kufuneka atyikitywe.)				
Chaza izizathu ezisekelwe kuzo esi sibheno sangaphakathi:				



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

Chaza naluphi na olunye ulwazi olunokuba luncedo ekuqwalaselene kwasibheno:	

Uya kwazisa ngokubhalelwa ngesiggibo sesibheno sakho sangaphakathi. Nceda ubonise indlela oyikhethayo yokwazisa:

Idilesi yeposi	IFaksi	Unxibelelwano nge-elektronik (Nceda ucacise)



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

Ityikityelwe _____ ngomhla _____ nyanga _____ 20 _____

Umyikityo wombheni / womntu wesithathu

YOKUSETYENZISWA NGOKUSESIKWENI

INGXELO YOKUFAKA ISIBHENO SANGAPHAKATHI

Isibheno sifunyenwe ngu: (chaza isikhundla, igama nefani kaSekela Gosa woLwazi)		
Umhla wokufunyanwa:		
Isibheno sikhathsha zizizathu zesiggibo sikaSekela Gosa woLwazi kwaye, apho kufanelekileyo, iinkcukacha zakhe nawuphi umntu wesithathu ekubhekiswe kuye kwiirekhodi, zangeniswa nguSekela Gosa woLwazi:	Ewe	
	Hayi	

ISIPHUMO SESIBHENO

Ukwaliwa kwesicelo sofikelelo. Iqinisekisiwe?	Ewe	Isiggibo esitsha (ukuba asiqinisekiswanga)	
	Hayi		
Iintlawulo (Icandelo lama-22). Iqinisekisiwe?	Ewe	Isiggibo esitsha (ukuba asiqinisekiswanga)	
	Hayi		
Ulwandiso (Icandelo lama-26 (1)). Iqinisekisiwe?	Ewe	Isiggibo esitsha (ukuba asiqinisekiswanga)	
	Hayi		
Ukufikelela (Icandelo lama-29 (3)). Iqinisekisiwe?	Ewe	Isiggibo esitsha (ukuba asiqinisekiswanga)	
	Hayi		
Isicelo sokufikelela sivunyiwe. Iqinisekisiwe?	Ewe	Isiggibo esitsha (ukuba asiqinisekiswanga)	
	Hayi		



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

Ityikityelwe _____ ngomhla _____ nyanga _____ 20 _____

Igunya elifanelekileyo



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

ISIHLOMELO E - ISIKHALAZO

IFOMU 5
UKUFAKWA KWESIKHALAZOLO

[Ummiselo 10.]

Qaphela:

1. *Le fomu yenzelwe ukunceda uMfaki-sicelo (emva koku obizwa ngokuba "ngulowo ukhalazayo") xa ecela uphononongo lwempendulo yeziko yoluntu okanye labucala okanye xa engaphendulwayo kwisicelo sokufikelela kwiirekhodi phantsi koMthetho woPhakanyiswa kokuFikelela kuLwazi, 2000 (uMthetho Nomb. 2 ka-2000) ("MPFL"). Nceda ugcwalise le fomu uyithumele kuMlawuli woLwazi okanye ugcwalise ifomu yezikhalaZo ekwi-intanethi efumanekayo ku-<https://www.justice.gov.za/inforeg/>.*
2. *I-MPFL inika uluntu ilungelo lokufaka isikhalaZo kuMlawuli woLwazi malunga nalo naluphi na uhlobo lwezikhalazo ezichazwe kwicandelo E lale fomu yezikhalaZo.*
3. *Ngumgaqo-nkqubo woMlawuli woLwazi ukuhlehlisa ukuphanda okanye ukwala isikhalaZo ukuba lowo ukhalazayo akanikanga kuqala iziko likarhulumente okanye labucala (apha emva kokubizwa ngokuba "iZiko") ithuba lokuphendula nokuzama ukusombulula umba. Ukunceda iZiko ukuba lijongane neenxalabo zakho ngaphambi kokuya kuMlawuli woLwazi, kufuneka ugcwalise ifomu emiselweyo ye-**MPFL** kwaye uyingenise kwiZiko.*
4. *Ikopi yale fomu iya kunikwa iZiko elo ulikhalaZelayo. Ulwazi olunika kule fomu, oluqhotyoshelwe kule fomu okanye olunika kamva, luya kusetyenziselwa ukuzama ukusombulula imbambano yakho, ngaphandle kokuba kuchazwe ngenye indlela apha.*
5. *UMlawuli woLwazi uyakwamkela isikhalaZo sakho wakube uqinisekisile ukuba uyithobele le miqathango ilandelayo.*
6. *Nceda uqhoboshele la maxwebhu alandelayo, ukuba unayo:*
 - Ikopi yefomu kwiZiko ocela ukufikelela kwiirekhodi;*
 - Impendulo yeZiko kwisikhalaZo sakho okanye isicelo sokufikelela;*
 - Nayiphi na enye imbaletwano phakathi kwakho neZiko malunga nesicelo sakho;*



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

- *Ikopi yefomu yesibheno, ukuba ukuthobela kwakho kuhambelana nokweziko loluntu;*
 - *Impendulo yeZiko kwisibheno sakho;*
 - *Nayiphi na enye imbalelwano phakathi kwakho neZiko malunga nesibheno sakho;*
 - *Amaxwebhu akugunyazisa ukuba wenza egameni lomnye umntu (ukuba kuyabandakanyeka);*
 - *Umyalelo wenkundla okanye amaxwebhu enkundla afanelekileyo kwisikhala sakho, ukuba akhona.*
7. *Ukuba isithuba esibonelelwe kule Fom asonelanga, ngenisa ulwazi njengesiHlomelo kule Fomu uze utyikitye iphepha ngalinye.*

The Information Regulator
P.O Box 31533
KU: Braamfontein,
2017
Idilesi yemeyile: inforeg@justice.gov.za
Inombolo +27 (0) 10 023 5200
yomnxeba:

ISIKHUNDLA SOMNTU / IQELA ELIFAKA ISIKHALAZO

(Phawula ngo "X")

Umntu okhalazayo

Ummeli womntu okhalazayo

Iqela
lesithathu

IINKCUKACHA



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

Ngaba usingenisile isicelo (ifomu ye-MPFL) yokufikelela kwirekhodi yeziko loluntu / labucala?	Ewe		Hayi	
Ngaba iintsuku ezingama-30 ziphelile ukususela kumhla owangenisa ngawo ifomu yakho ye-MPFL?	Ewe		Hayi	
Ngaba uyiggibile yonke inkqubo yokubhena yangaphakathi ngokuchasene nesigqibo seSekela Gosa woLwazi lezikolo loluntu?	Ewe		Hayi	
Ngaba sele ufake isicelo kwinkundla ukufumana uncedo olufanelekileyo malunga nalo mba?	Ewe		Hayi	

KUSETYENZISWA NGUMLAWULI WOLWAZI KUPHELA				
Ifunyenwe ngu: (Amagama apheleleyo)				
Isikhundla:				
Umtyikityo:				
Isikhala samkelwe:	Ewe		Hayi	
Inombolo yerefurensi:				

Isitampu somhla

Idilesi yeposi	IFaksi	Olunye unxibelelwano Iwe-elektronik (nceda ucacise)



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

ICANDELO A IINKCUKACHA ZOMMANGALI				
Amagama apheleleyo:				
Inombolo yesazisi:				
Idilesi yeposi:				
Idilesi yesitalato:				
Idilesi yemeyile:				
Iinombolo zoqhagamshelwano:	Umnxeba (B): Iselula		IFaksi	
ICANDELO B IINKCUKACHA ZOMMELI <i>(Zalisa kuphela xa uza kumelwa. Igunya leGqwetha kufuneka liqhotyoshelwe ukuba ummangali umelwe, kungenjalo isikhala zo siyakwaliwa)</i>				
Amagama apheleleyo ommeli:				
Uhlobo lokumelwa:				
Inombolo yesazisi/Inombolo yobhaliso:				
Idilesi yeposi:				
Idilesi yesitalato:				
Idilesi yemeyile:				
Iinombolo zoqhagamshelwano:	Umnxeba (B): Iselula		IFaksi	



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

ICANDELO C
IINKCUKACHA ZOMNTU WESITHATHU
(Nceda uqhoboshele ileta yesigunyaziso)

Uhlobo leZiko:	laBucala		likaRhulumente	
Igama leziko *labucala/likarhulumente:				
Inombolo yobhaliso (ukuba ikho):				
Igama, ifani kanye nesihloko somntu ogunyazisiweyo ukuba afake isikhalaizo:				
Idilesi yeposi:				
Idilesi yesitalato:				
Idilesi yemeyile:				
Iinombolo zoqhagamshelwano:	Umnxeba (B): Iselula		IFaksi	

ICANDELO D
IZIKO ELIFAKELWA ISIKHALAZO

Uhlobo leZiko:	laBucala		likaRhulumente	
Igama le ziko *likarhulumente/labucala:				
Inombolo yobhaliso (ukuba ikho):				



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

Igama, ifani kunye nesihloko somntu oye wasebenza naye kwiziko labucala / likarhulumente ukuzama ukusombulula isikhalaゾ sakho okanye isicelo sokufikelela kulwazi.			
Idilesi yeposi:			
Idilesi yesitalato:			
Idilesi yemeyile:			
Iinombolo zoqhagamshelwano:	Umnxeba (B): Iselula	IFaksi	
Inombolo yerefurensi oyinikiweyo(Ukuba ikho):			
ICANDELO E IZIKHALAZO			
Khawusixelete ngamanyathelo owathathileyo ukuzama ukusombulula isikhalaゾ sakho (<i>Izikhalaゾ kufuneka zingeniswe ngqo kwiziko loluntu ukuze zisabele kwaye zisonjululwe; kunqongophele ngaphandle</i>)			
Umhla ekwenziwe ngawo isicelo sokufikelela kwiirekhodi:			



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

Nceda uchaze uhlobo Iwamalungelo ekufuneka esetyenzisiwe okanye akhuselwe, ukuba ukuthobela umthetho kujoliswe kwiziko labucala:			
Uzamile ukusombulula imicimbi neziko?	Ewe		Hayi
Ukuba ewe, uyifumene nini? (Nceda uqhoboshele ileta kwesi sicelo.)			
Ukhe wabhena kwisiggibo seSekela Gosa woLwazi weZiko loluntu?	Ewe		Hayi
Ukuba ewe, usifake nini isibheno?			
Ngaba sele ufake isicelo kwinkundla ukufumana uncedo olufanelekileyo malunga nalo mba?	Ewe		Hayi
Ukuba ewe, nceda uchaze ukuba lo mcimbi wagwetywa nini yiNkundla? Nceda uqhoboshele uMyalelo weNkundla, ukuba ukhona.			
ICANDELO F UHLOBO OLUQINISEKILEYO LOKUFUMANA IIINGXELO (Nceda ukhethe enye okanye ezingaphezulu kwezi zilandelayo ukuze uchaze isikhala zo sakho kuMlawuli weeNkcukacha)			
Isibheno asiphumelelanga: (Icandelo 77A(2)(a) okanye icandel 77A(3)(a) le-MPFL)	<i>Ndibhene kwisiggibo seziko loluntu kwaye isibheno asiphumelelanga.</i>		
Isicelo sokuxolelwa asiphumelelanga: (Icandelo 77A(2)(b) kunye 75(2) le-MPFL)	<i>Ndisifikile isibheno sam ngokuchasene nesiggibo seziko loluntu kade kwaye ndenze isicelo soxolelo. Isicelo soxolelo sakhatywa.</i>		
Ukwaliwa kwesicelo sofikelela: (Icandelo 77A (2) (c) (i) okanye 77A (2) (d) (i) okanye 77A (3) (b) le-MPFL)	<i>Ndicele ukufikelela kulwazi olugcinwe ngumzimba kwaye eso sicelo saliwe okanye saliwe.</i>		
Iziko lifuna ukuba ndihlawule umrhumo kwaye ndiziva ngathi	<i>Ithenda okanye intlawulo yomrhumo omiselweyo.</i>		



Province of the
EASTERN CAPE
 HEALTH

ugqithisile: (Icandelo 22 okanye 54 le-MPFL)	<i>Ithenda okanye intlawulo yedipozithi.</i>	
Imbuyekezo yedipozithi: (Icandelo 22 (4) le-MPFL)	<i>ISekela Gosa loLwazi lalile ukubuyisa idipozithi ehlawulwe ngokubhekisele kwisicelo sofikelelo esaliwe.</i>	
Andivumelani nolwandiso lwexesha: (Icandelo 26 okanye 57 le-MPFL)	<i>Iziko lithathe isigqibo sokwandisa ixesha lokuphendula kwisicelo sam, kwaye andivumelani nolwandiso lwamaxesha oluceliwego okanye ulwandiso lwexesha oluthathiwego ukuphendula isicelo sam sokufikelela.</i>	
Ifomu yokufikelela ayamkelwanga: (Icandelo 29 (3) okanye 60 (a) le-MPFL)	<i>Ndicele ufikelelo ngohlolo oluthile nolufanelekileyo kwaye olo hlobo lokufikelela alwamkelwa.</i>	
Kuthathwa njengokukhatyiwego: (Icandelo 27 okanye 58 le-MPFL)	<i>Zingaphezulu kweentsuku ezingama-30 ndenza isicelo sam kwaye andikasifumanzi isigqibo.</i>	
	<i>Ixesha lolwandiso liphelile kwaye akukho mpandulo ifunyenwego.</i>	
Izizathu ezinyanzelekileyo zokwala ukufikelela kwingu	<i>Iirekhodi (eziphantsi kwezizathu zokwala ukufikelela) zichazwe ngokungafanelekanga / ngokungekho ngqiqweni.</i>	
Akukho sizathu saneleyo sokwala ukufikelela:(Icandelo 56 (3) (a) le-MPFL)	<i>Isicelo sam sokufikelela saliwe, kwaye akukho sizathu sivakalayo okanye saneleyo sokwala esinikiwego, kubandakanya amalungiselelo alo Mthetho, ebekuxhomekeke kuwo ngokwala.</i>	



Ukufikelela ngokuyinxene kwirekhodi: (Icandelo 28 (2) okanye 59 (2) le-MPFL)	<i>Ukufikelela kwinxalenye kuphela yeerekhodi eziceliweyo kuye kwanikezelwa kwaye ndikholelwa ekubeni ezinye iirekhodi bekufanele ukuba zichaziwe.</i>	
Ukuhlawulwa kwentlawulo: (Icandelo 22 (8) okanye 54 (8) le-MPFL)	<i>Ndixolelwe ukuhlawula nayiphi na intlawulo kwaye isicelo sam sokurhoxisa intlawulo saliwe.</i>	
Imiqulu eselugcinweni engenakufunyanwa okanye engekhoyo: (Icandelo 23 okanye 55 le-MPFL)	<i>Iziko labonisa ukuba ezinye okanye zonke iirekhodi eziceliweyo azikho kwaye ndikholelwa ekubeni zikho ezinye iirekhodi.</i>	
Ukusilela ukuveza iirekhodi:	<i>IZiko ligqibe ekubeni lini ukufikelela kwiirekhodi eziceliweyo, kodwa andikazifumani.</i>	
Akukho lawulo Iwezobulungisa (ukusebeniza okanye ukukhusela nawaphi na amalungelo): (Icandelo 50 (1) (a) le-MPFL)	<i>IZiko labonisa ukuba iirekhodi eziceliweyo azifakwanga kwi-MPFL kwaye andivumelani noko.</i>	
Isicelo esingenasidima okanye esicaphukisayo: (Icandelo 45 le- MPFL)	<i>Iziko labonise ukuba isicelo sam sibonakala singenamsebenzi okanye sicaphukisa kwaye andivumi.</i>	
Okunye: (Nceda ucacise):		
ICANDELO G IZIPHUMO EZILINDELEKILEYO <i>Ucinga ukuba uMlawuli woLwazi angakunceda njani? Chaza isiphumo okanye isiphumo osifunayo.</i>		



Province of the
EASTERN CAPE
HEALTH

ICANDELO H IZIVUMELWANO

Isiseko esisemthethweni sezi zivumelwano zilandelayo sicacisiwe kwiSaziso soBucala malunga nendlela yokufaka uxwebhu lwakho lвесikhalaZo. Ukuze uMlawuli woLwazi enze isikhalaZo sakho, kuya kufuneka ujonde ibhokisi nganye engezantsi ukubonisa isivumelwano sakho:



Ndiyavuma ukuba uMlawuli wolwazi angasebenzisa ulwazi alunikiwego kwisikhalaZo sam ukunceda ekuphandeni imiba enxulumene nokuphakanyiswa kwelungelo lokufikelela kulwazi kunye nokukhuselwa kwelungelo lemfihlo eMzantsi Afrika. Ndiyaqonda ukuba uMlawuli woLwazi akasoze aquke iinkcukacha zam okanye ezinye iinkcukacha kwingxelo kawonke-wonke, kwaye iinkcukacha zam zisakhuselwwe nguMthetho woKhuseleko lweeNkcukacha zoMntu, ka-2013 (uMthetho Nomb-4 ka-2013). Ndiyaqonda ukuba andivumi, uMlawuli woLwazi uyakuqhubeKA nokufaka isikhalaZo sam.



Ulwazi olukule Fomu yeZikhalaZo luyinyani kulwazi lwam kunye nenkolelo yam.



Ndiyagunyazisa uMlawuli woLwazi ukuba aqokelele iinkcukacha zam zezikhalaZo (ezinje ngolwazi ngam kule fomu yesikhalaZo) kwaye alusebenzise ukuqhubekekisa isikhalaZo sam ngokunxulumene nelungelo lokufikelela kulwazi kunye / okanye nokukhuselwa kwelungelo lemfihlo.



Province of the EASTERN CAPE HEALTH

Ndigunyazisa nabani na (onjengomqeshi, umboneleli-nkonzo, ingqina) onolwazi olufunekayo ukuqhubekeka nesikhala zo sam ukuze asabe noMlawuli woLwazi. UMLawuli woLwazi unokulufumana olu Iwazi ngokuthetha namangqina okanye ngokucela iirekhodi ezibhaliwego. Kuxhomekeke kubume besikhala zo, ezi rekhozi zinokubandakanya iifayile zabasebenzi okanye idatha yomqeshi, iirekhodi zonyango okanye zesibhedlele, kunye nolwazi lwezezimali okanye lomrhafi.

Ukuba naziphi na iinkcukacha zoqhamshelwano zam ziyatshintsha ngexesha lenkubo yesikhala zo, luxanduva Iwam ukwazisa uMlawuli woLwazi; kungenjalo isikhala zo sam sinokufumana ukulibaziseka okanye ukuvalwa.

Ityikityelwe _____ ngomhla _____ wenyanga _____ ka20 _____

Okhalazayo / ummeli / Umntu ogunyazisiwego weqela lesithathu _____